

## Índice de los nombres en Español

Realizado por Daiana Galarraga y David Ascanio.

versión 1. Mayo 2005

En el siguiente listado se compilan los nombres en el idioma español utilizados en *Birds of Venezuela*, 2003 de Steve Hilty. A continuación del nombre en español, se señalan la página y la lámina asociada a la especie, de tal forma que sirva de índice para los lectores hispanoamericanos. El lector encontrará que varios de estos nombres son distintos a los aplicados por De Schauensee y Phelps en *A Guide to the Birds of Venezuela*, publicada en 1978. Dichos cambios fueron sugeridos por D. Ascanio en el ánimo de unificar nombres genéricos asociados a grupos específicos (por ejm. Tangara Líder para el género *Chlorospingus*), así como también el de utilizar aquellos nombres locales más empleados por las comunidades donde se encuentra ampliamente distribuida la especie. En otros casos, se procedió a corregir errores de tipeo, se asociaron nombres a hábitats, se propusieron nombres donde se resaltaba algún carácter del plumaje o comportamiento y se evitó el uso de palabras o apellidos en idiomas que fueran de difícil pronunciación en el idioma español (D. Ascanio in prep).

Es el deseo de los autores que el presente índice contribuya a una discusión más profunda acerca de la pertinencia de utilizar los nombres locales de las aves, para de esa manera contribuir al incremento de la auto-estima de dichas comunidades y realzar los valores y leyendas asociadas a las especies. Los autores agradecen que cualquier omisión o error en este índice sea reportado a la dirección de correo electrónica: [david@ascaniobirding.com](mailto:david@ascaniobirding.com) con el asunto: "correcciones Índice nombres en español".

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Aguaitacamino Americano	<i>Caprimulgus carolinensis</i>	376	27
Aguaitacamino Barriga Blanca	<i>Podager nacunda</i>	375	26
Aguaitacamino Blanco	<i>Chordeilles rupestris</i>	374	26
Aguaitacamino Chiquito	<i>Chordeilles acutipennis</i>	373	26
Aguaitacamino Cola Pintada	<i>Caprimulgus maculicaudus</i>	379	27
Aguaitacamino Cola de Lira	<i>Uropsalis lyra</i>	381	27
Aguaitacamino Coliblanco	<i>Nyctiprogne leucopyga</i>	374	26
Aguaitacamino Común	<i>Nyctidromus albicollis</i>	375	27
Aguaitacamino de Cola Corta	<i>Lurocalis semitorquatus</i>	371	26
Aguaitacamino de los Teques	<i>Caprimulgus whitelyi</i>	378	27
Aguaitacamino Grisáceo	<i>Hydropsalis climacocerca</i>	380	27
Aguaitacamino Menudo	<i>Chordeilles pusillus</i>	372	26
Aguaitacamino Migratorio	<i>Chordeilles minor</i>	373	26
Aguaitacamino Negruzco	<i>Caprimulgus nigrescens</i>	377	27

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Aguaitacamino Pálido	<i>Caprimulgus parvulus</i>	380	27
Aguaitacamino Rastrojero	<i>Caprimulgus cayennensis</i>	379	27
Aguaitacamino Rufo	<i>Caprimulgus rufus</i>	376	27
Aguaitacamino Serrano	<i>Caprimulgus longirostris</i>	377	27
Aguaitacamino Ventrirrufo	<i>Lurocalis rufiventris</i>	372	26
Aguantasol	<i>Chelidoptera tenebrosa</i>	454	33
Águila Blanquinegra	<i>Spizastur melanoleucus</i>	246	12
Águila de Copete	<i>Oroaetus isidori</i>	248	12,13
Águila de Penacho	<i>Spizaetus ornatus</i>	248	12,13
Águila Harpía	<i>Harpia harpyja</i>	246	13 pág.245
Águila Negra	<i>Buteogallus urubitinga</i>	237	11
Águila Pescadora	<i>Pandion haliaetus</i>	225	8
Águila Real	<i>Geranoaetus melanoleucus</i>	239	11
Águila Solitaria	<i>Harpyhaliaetus solitarius</i>	239	11
Águila Tirana	<i>Spizaetus tyrannus</i>	247	13
ÁguilaMorena	<i>Morphnus guianensis</i>	245	13 pág.245
Aguilucho de Ciénaga	<i>Circus buffoni</i>	231	10
Aguilucho Pálido	<i>Circus cyaneus</i>	231	-
Aguja Cola Rayada	<i>Limosa lapponica</i>	292	-
Aguja Moteada	<i>Limosa fedoa</i>	292	-
Ala de Cera	<i>Bombycilla cedrorum</i>	716	48
Ala de Sable Anteado	<i>Campylopterus duidae</i>	399	31
Ala de Sable Gris	<i>Campylopterus largipennis</i>	398	30
Ala de Sable Pechivioleta	<i>Campylopterus falcatus</i>	400	30
Ala de Sable Rufo	<i>Campylopterus hyperythrus</i>	399	30
Ala de Sable Verde	<i>Campylopterus ensipennis</i>	399	30
Albañil	<i>Furnarius longirostris</i>	476	38
Alcaraván	<i>Vanellus chilensis</i>	281	17
Alcaravancito	<i>Hoploxypterus cayanus</i>	282	17
Alcatraz	<i>Pelecanus occidentalis</i>	191	2
Alizafiro Grande	<i>Pterophanes cyanopterus</i>	427	-
Alondra	<i>Lonchura oryzivora</i>	833	-
Amazilia Bronceada Coliazul	<i>Amazilia tobaci</i>	419	29

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Amazilia Colibronceada	<i>Amazilia cupreicauda</i>	420	-
Amazilia Colimorada	<i>Amazilia viridigaster</i>	420	29
Amazilia Colirrufa	<i>Amazilia tzacatl</i>	420	29
Amazilia Verde-Azul	<i>Amazilia saucerrottei</i>	419	29
Angel del Sol Amatista	<i>Heliangelus clarisse</i>	428	30
Angel del Sol Cuelliocre	<i>Heliangelus mavors</i>	428	30
Arrendajo Aliamarillo	<i>Cacicus leucoramphus</i>	827	67
Arrendajo Andino	<i>Amblycercus holosericeus</i>	827	67
Arrendajo Común	<i>Cacicus cela</i>	825	67
Arrendajo de Selva Nublada	<i>Cacicus uropygialis</i>	826	67
Arrendajo Negro Solitario	<i>Cacicus solitarius</i>	827	67
Arrendajo Rabadilla Encantada	<i>Cacicus haemorrhous</i>	826	67
Arrocero Americano	<i>Spiza americana</i>	793	65
Aruco	<i>Anhima cornuta</i>	194	16
Atlapetes Ajicero	<i>Atlapetes semirufus</i>	809	63
Atlapetes de Freno Blanco	<i>Atlapetes albofrenatus</i>	809	63
Atlapetes de Tepuis	<i>Atlapetes personatus</i>	810	63
Atlapetes Frentinegro	<i>Atlapetes latinuchus</i>	811	63
Atlapetes Gargantillo	<i>Buarremon brunneinuchus</i>	811	63
Atlapetes Nuca Pálida	<i>Atlapetes pallidinucha</i>	809	63
Atlapetes Sombrero de Pelo	<i>Atlapetes schistaceus</i>	810	63
Atrapamoscas Acanelado	<i>Pyrrhomyias cinnamomea</i>	607	45
Atrapamoscas Agil	<i>Uromyias agilis</i>	580	45
Atrapamoscas Amarillo	<i>Capsiempis flaveola</i>	579	46
Atrapamoscas Amarilloso	<i>Myiophobus flavicans</i>	606	45
Atrapamoscas Andino	<i>Pogonotriccus poecilotis</i>	587	-
Atrapamoscas Barbiblanco	<i>Phelpsia inornata</i>	629	47
Atrapamoscas Barbudo	<i>Myiobius barbatus</i>	604	45
Atrapamoscas Cabecicenizo	<i>Phyllomyias cinereiceps</i>	563	-
Atrapamoscas Cabecigris	<i>Phyllomyias griseiceps</i>	563	46
Atrapamoscas Canelo	<i>Neopipo cinnamomea</i>	603	44
Atrapamoscas Caridorado	<i>Zimmerius chrysops</i>	565	46
Atrapamoscas Carimarmoréo	<i>Pogonotriccus ophthalmicus</i>	587	46

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Atrapamoscas Cejas Amarillas	<i>Satrapa icterophrys</i>	618	47
Atrapamoscas Cerdoso Venezolano	<i>Pogonotriccus venezuelanus</i>	587	46
Atrapamoscas Cerdoso Vientre Amarillo	<i>Phylloscartes flaviventris</i>	586	46
Atrapamoscas Chifla Perro	<i>Myiotheretes striaticollis</i>	616	47
Atrapamoscas Colicastaño	<i>Terenotriccus erythrurus</i>	604	46
Atrapamoscas Colinegro	<i>Myiobius atricaudus</i>	605	-
Atrapamoscas Color Ratón	<i>Phaeomyias murina</i>	567	46
Atrapamoscas Coludo	<i>Colonia colonus</i>	618	48
Atrapamoscas Copete Amarillo	<i>Tyrannulus elatus</i>	568	46
Atrapamoscas Copete Castaño	<i>Euscarthmus meloryphus</i>	581	46
Atrapamoscas Copete Negro Amarillo	<i>Griseotyrannus aurantioatrocristatus</i>	635	47
Atrapamoscas Copete Verde	<i>Empidonax virescens</i>	610	-
Atrapamoscas Copetón	<i>Myiarchus crinitus</i>	627	48
Atrapamoscas Corona Dorada	<i>Myiodynastes chrysocephalus</i>	634	47
Atrapamoscas de Arbustales	<i>Sublegatus arenarum</i>	574	45
Atrapamoscas de Cejas Blanca	<i>Ornithion inerme</i>	566	46
Atrapamoscas de Cresta Oscura	<i>Myiarchus swainsoni</i>	624	48
Atrapamoscas de Dospel	<i>Sublegatus obscurior</i>	575	-
Atrapamoscas de Panamá	<i>Myiarchus panamensis</i>	626	48
Atrapamoscas de Paria	<i>Phyllomyias urichi</i>	563	46
Atrapamoscas de Pico Tenue	<i>Inezia tenuirostris</i>	578	46
Atrapamoscas de Piernas Asperas	<i>Phyllomyias zeledoni</i>	562	48
Atrapamoscas de Precipicios	<i>Hirundinea ferruginea</i>	616	47
Atrapamoscas de Rabadilla Leonada	<i>Phyllomyias uropygialis</i>	564	48
Atrapamoscas de Rabadilla Blanca	<i>Syrstes sibilator</i>	623	47
Atrapamoscas de Ríos	<i>Serpophaga hypoleuca</i>	577	-
Atrapamoscas del Roraima	<i>Myiophobus roraimae</i>	606	45
Atrapamoscas de Serranías	<i>Zimmerius improbus</i>	565	46
Atrapamoscas de Sotobosque	<i>Lathrotriccus eulerei</i>	611	45
Atrapamoscas de Torrente	<i>Serpophaga cinerea</i>	577	46
Atrapamoscas de Venezuela	<i>Myiarchus venezuelensis</i>	625	48
Atrapamoscas Diadema	<i>Conopias parva</i>	632	47
Atrapamoscas Duende	<i>Arundinicola leucocephala</i>	620	48

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Atrapamoscas Escurridizo	<i>Pogonotriccus chapmani</i>	586	46
Atrapamoscas Frentinegro	<i>Phylloscartes nigrifrons</i>	585	46
Atrapamoscas Frentirrufo	<i>Phylloscartes superciliaris</i>	585	-
Atrapamoscas Frutero Aceitunado	<i>Mionectes oleagineus</i>	582	46
Atrapamoscas Frutero Meridional	<i>Mionectes macconnelli</i>	583	48
Atrapamoscas Frutero Rayado	<i>Mionectes olivaceus</i>	582	46
Atrapamoscas Fusco	<i>Cnemotriccus fuscatus</i>	611	45
Atrapamoscas Garrochero Chico	<i>Myiarchus ferox</i>	625	48
Atrapamoscas Garrochero Colirrufo	<i>Myiarchus tyrannulus</i>	627	48
Atrapamoscas Gorra Negra	<i>Phyllomyias nigrocapillus</i>	564	46
Atrapamoscas Gorra Negruzca	<i>Myiarchus tuberculifer</i>	624	48
Atrapamoscas Gorro Pardo	<i>Ornithion brunneicapillum</i>	566	46
Atrapamoscas Jinete	<i>Machetornis rixosus</i>	619	47
Atrapamoscas Ladrón	<i>Legatus leucophaeus</i>	634	47
Atrapamoscas Lampiño	<i>Camptostoma obsoletum</i>	567	46
Atrapamoscas Ligerito Frentiblanco	<i>Mecocerculus leucophrys</i>	576	46
Atrapamoscas Ligerito Menor	<i>Mecocerculus minor</i>	576	-
Atrapamoscas Ligerito Rabiblanco	<i>Mecocerculus stictopterus</i>	575	46
Atrapamoscas Montañero Juí	<i>Myiarchus cephalotes</i>	626	48
Atrapamoscas Pálido	<i>Empidonax alnorum</i> <i>E. traillii</i>	610	-
Atrapamoscas Patifino	<i>Zimmerius gracilipes</i>	566	46
Atrapamoscas Pechinegro	<i>Taeniotriccus andrei</i>	592	46
Atrapamoscas Pechirrayado	<i>Myiophobus fasciatus</i>	606	45
Atrapamoscas Pecho Amarillo	<i>Myiozetetes cayanensis</i>	630	47
Atrapamoscas Peludo	<i>Myiobius villosus</i>	605	45
Atrapamoscas Picón	<i>Megarynchus pitangua</i>	629	47
Atrapamoscas Pigmeo de Casquete	<i>Lophotriccus galeatus</i>	589	46
Atrapamoscas Pigmeo Ojiblanco	<i>Lophotriccus pilaris</i>	590	46
Atrapamoscas Piojito	<i>Polystictus pectoralis</i>	580	46
Atrapamoscas Quieto Acanelado	<i>Attila cinnamomeus</i>	622	49
Atrapamoscas Quieto Polimorfo	<i>Attila spadiceus</i>	620	49
Atrapamoscas Quieto Rabicastaño	<i>Attila phoenicurus</i>	621	-
Atrapamoscas Quieto Vientre Citrino	<i>Attila citriniventris</i>	621	49

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Atrapamoscas Real Amazónico	<i>Onychorhynchus coronatus</i>	603	45
Atrapamoscas Real Centroamericano	<i>Onychorhynchus mexicanus</i>	602	-
Atrapamoscas Remoloncito	<i>Knipolegus poecilocercus</i>	617	48
Atrapamoscas Ribereño	<i>Ochthornis littoralis</i>	615	45
Atrapamoscas Sangre de Toro	<i>Pyrocephalus rubinus</i>	612	45
Atrapamoscas Sulfuroso	<i>Tyrannopsis sulphurea</i>	636	47
Atrapamoscas Terrestre	<i>Myiotheretes fumigatus</i>	615	47
Atrapamoscas Tijereta	<i>Tyrannus savana</i>	638	48
Atrapamoscas Trilistado	<i>Conopias trivirgata</i>	633	-
Atrapamoscas Veteado	<i>Empidonomus varius</i>	635	47
Azulejo de Jardín	<i>Thraupis episcopus</i>	756	61
Azulejo de Palmeras	<i>Thraupis palmarum</i>	757	61
Azulejo Golondrina	<i>Tersina viridis</i>	786	60
Azulejo Montañero	<i>Thraupis cyanocephala</i>	758	58
Azulejo Verdeviche	<i>Thraupis glaucocolpa</i>	757	61
Azulillo	<i>Passerina cyanea</i>	793	64
Bacaco Benedictino	<i>Tityra cayana</i>	648	49
Bacaco de Antifaz	<i>Tityra semifasciata</i>	648	49
Bacaco Pequeño	<i>Tityra inquisitor</i>	647	49
Bachaquero	<i>Eucometis penicillata</i>	749	62
Barranquero Acollarado	<i>Brachygalba goeringi</i>	445	33
Barranquero Castaño	<i>Brachygalba lugubris</i>	445	33
Barranquero Colilargo	<i>Galbula dea</i>	447	33
Barranquero Dorado	<i>Galbula leucogastra</i>	447	33
Barranquero Grande	<i>Jacamerops aureus</i>	448	33
Barranquero Pico Amarillo	<i>Galbula albirostris</i>	446	33
Barraquete Aliazul	<i>Anas discors</i>	200	3
Barraquete Colorado	<i>Anas cyanoptera</i>	201	-
Batara Mayor	<i>Taraba major</i>	516	40
Becasa de Mar	<i>Limosa haemastica</i>	291	18
Becasina Andina	<i>Gallinago jamesoni</i>	302	pág.301
Becasina Chillona	<i>Gallinago gallinago</i>	300	18
Becasina Gigante	<i>Gallinago undulata</i>	302	pág.302

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Becasina Migratoria	<i>Limnodromus griseus</i>	299	18
Becasina Paraguaya	<i>Gallinago paraguaiæ</i>	300	pág.301
Becasina Paramera	<i>Gallinago nobilis</i>	301	pág.301
Bengalí	<i>Sporophila bouvronides</i>	801	64
Boba Borrega	<i>Sula dactylatra</i>	190	2
Boba Marrón	<i>Sula leucogaster.</i>	191	2
Boba Rabo Blanco	<i>Sula sula</i>	190	-
Bobito	<i>Hypnelus ruficollis</i>	451	33,34
Bobito Copetón Amarillo	<i>Elaenia flavogaster</i>	571	45
Bobito Copetón Moño Blanco	<i>Elaenia chiriquensis</i>	571	48
Bobito Copetón Moño Rojo	<i>Elaenia ruficeps</i>	574	45
Bobito Copetón Montañero	<i>Elaenia frantzii</i>	573	48
Bobito Copetón Pico Corto	<i>Elaenia parvirostris</i>	572	45
Bobito Corona Amarilla	<i>Myiopagis flavivertex</i>	569	48
Bobito Crestiapagado	<i>Elaenia cristata</i>	573	48
Bobito de los Tepuis	<i>Elaenia pallatangæ</i>	572	45
Bobito de Selva	<i>Myiopagis gaimardii</i>	569	45
Bobito Escandaloso	<i>Elaenia strepera</i>	574	45
Bobito Gigante	<i>Elaenia dayi</i>	570	45
Bobito Gris	<i>Myiopagis caniceps</i>	568	45
Bobito Verdoso	<i>Myiopagis viridicata</i>	570	45
Bolio de Bigote	<i>Malacoptila mystacalis</i>	452	33
Bolio Pechiblanco	<i>Malacoptila fusca</i>	452	33
Burrito Cabecirrojo	<i>Bucco macrodactylus</i>	450	33
Burrito Moteado	<i>Bucco tamatia</i>	450	33
Burujara Pequeña	<i>Dysithamnus mentalis</i>	523	40
Burujara Pizarreña	<i>Thamnomanes ardesiacus</i>	524	41
Burujara Plomiza	<i>Dysithamnus tucuyensis</i>	524	41
Buscador Cabecinegro	<i>Hemispingus verticalis</i>	746	57
Buscador Cejas Amarillas	<i>Hemispingus superciliaris</i>	744	57
Buscador Gorro Negro	<i>Hemispingus atropileus</i>	743	57
Buscador Lomipizarra	<i>Hemispingus goeringi</i>	745	57
Buscador Oleaginoso	<i>Hemispingus frontalis</i>	744	57

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Buscador Orejinegro	<i>Hemispingus melanotis</i>	745	57
Buscador Rey	<i>Hemispingus reyi</i>	745	57
Buzo	<i>Podilymbus podiceps</i>	186	pág.186
Cabecipeludo	<i>Catamblyrhynchus diadema</i>	786	58
Cabezón Aliblanco	<i>Pachyramphus polychopterus</i>	644	49
Cabezón Blanco y Negro	<i>Pachyramphus albogriseus</i>	645	49
Cabezón Brillante	<i>Pachyramphus surinamus</i>	643	-
Cabezón Canelo	<i>Pachyramphus cinnamomeus</i>	646	49
Cabezón Castaño	<i>Pachyramphus castaneus</i>	646	49
Cabezón Cinéreo	<i>Pachyramphus rufus</i>	645	49
Cabezón de Cachucha Negra	<i>Pachyramphus marginatus</i>	644	49
Cabezón Gargantigris	<i>Pachyramphus viridis</i>	642	49
Cabezón Veteado	<i>Pachyramphus versicolor</i>	643	49
Cachaquito	<i>Pipraeidea melanonota</i>	761	58
Cachaquito Gigante	<i>Buthraupis montana</i>	758	58
Cachaquito Montañero	<i>Dubusia taeniata</i>	761	58
Cachaquito Primavera	<i>Anisognathus somptuosus</i>	760	58
Cachaquito Rabadilla Azul	<i>Buthraupis eximia</i>	759	58
Cachaquito Vientre Dorado	<i>Anisognathus lacrymosus</i>	760	58
Cachaquito Vientre Rojo	<i>Anisognathus igniventris</i>	759	58
Camata	<i>Penelope argyrotis</i>	259	15
Caminero	<i>Anthus lutescens</i>	715	65
Campanero Herrero	<i>Procnias averano</i>	656	50
Canario Chirigüe	<i>Sicalis luteola</i>	807	65
Canario de Mangle	<i>Dendroica erithachorides</i>	719	56
Canario de Oro	<i>Dendroica petechia</i>	719	56
Canario de Sabana	<i>Sicalis columbiana</i>	806	65
Canario de Tejado	<i>Sicalis flaveola</i>	806	65
Canarito	<i>Sicalis citrina</i>	807	65
Candelita Cara Blanca	<i>Myioborus albifacies</i>	732	56
Candelita Copetiamarilla	<i>Myioborus ornatus</i>	730	56
Candelita de Cardona	<i>Myioborus cardonai</i>	731	56
Candelita de Paria	<i>Myioborus pariae</i>	731	56

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Candelita Frentiblanca	<i>Myioborus albifrons</i>	730	56
Candelita Gargantipizarra	<i>Myioborus miniatus</i>	729	56
Candelita Gorjeadora	<i>Myioborus castaneocapillus</i>	731	56
Candelita Migratoria	<i>Setophaga ruticilla</i>	724	56
Canario de Swainson	<i>Limnothlypis swainsonii</i>	725	-
Capitán Cabecirrojo	<i>Eubucco bourcierii</i>	454	34
Capitán Dorado	<i>Capito auratus</i>	454	34
Capitán Turero	<i>Capito niger</i>	454	34
Caracolero	<i>Haematopus palliatus</i>	285	pág.285
Carapaico	<i>Aratinga acuticaudata</i>	329	22
Cardenal Bandera Alemana	<i>Paroaria gularis</i>	792	65
Cardenal Coriano	<i>Cardinalis phoeniceus</i>	793	65
Cardenal Guamero	<i>Piranga leucoptera</i>	755	58
Cardenal Hormiguero	<i>Habia rubica</i>	753	62
Cardenal Migratorio	<i>Piranga rubra</i>	754	58
Cardenal Migratorio Alinegro	<i>Piranga olivacea</i>	754	-
Cardenal Montañero	<i>Piranga lutea</i>	753	58
Cardenalito	<i>Carduelis cucullata</i>	830	65
Caricare	<i>Caracara cheriway</i>	250	8
Carpintero Ahumado	<i>Veniliornis fumigatus</i>	472	36
Carpintero Amarillo	<i>Celeus flavus</i>	470	36
Carpintero Barreteado	<i>Veniliornis affinis</i>	473	-
Carpintero Barriga Amarilla	<i>Veniliornis dignus</i>	474	36
Carpintero Candela	<i>Piculus rivolii</i>	467	36
Carpintero Castaño	<i>Celeus elegans</i>	468	36
Carpintero Cebra	<i>Veniliornis cassini</i>	473	36
Carpintero Cuelliamarillo	<i>Piculus flavigula</i>	468	36
Carpintero Dorado	<i>Piculus chrysochloros</i>	468	36
Carpintero Dorado Negro	<i>Piculus rubiginosus</i>	467	36
Carpintero Gigante	<i>Campephilus pollens</i>	475	36
Carpintero Habado	<i>Melanerpes rubricapillus</i>	472	36
Carpintero Negro	<i>Melanerpes cruentatus</i>	471	36
Carpintero Oliváceo	<i>Veniliornis passerinus</i>	472	36

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Carpintero Ondulado	<i>Celeus undatus</i>	469	36
Carpintero Pechinegro	<i>Celeus torquatus</i>	470	36
Carpintero Pechipunteado	<i>Chrysoptilus punctigula</i>	466	36
Carpintero Pescuecirrojo	<i>Campephilus rubricollis</i>	475	36
Carpintero Rabadilla Roja	<i>Veniliornis kirkii</i>	474	36
Carpintero Real Barbirrayado	<i>Dryocopus lineatus</i>	471	36
Carpintero Real Pico Amarillo	<i>Campephilus melanoleucos</i>	475	36
Carpintero Rojizo	<i>Celeus grammicus</i>	469	36
Carrao	<i>Aramus guarauna</i>	279	3
Cernicalo	<i>Gampsonyx swainsonii</i>	227	7,14
Chacaraco	<i>Aratinga wagleri</i>	329	22
Vencejo de Tormenta	<i>Chaetura meridionalis</i>	385	28
Chicagüire	<i>Chauna chavaria</i>	194	16
Chicuaco Cajeto	<i>Cochlearius cochlearius</i>	215	5
Chicuaco Cuello Gris	<i>Butorides striatus</i>	212	5
Chicuaco Cuello Rojo	<i>Butorides virescens</i>	212	-
Chicuaco Enmascarado	<i>Nyctanassa violacea</i>	215	4,5
Chíparo	<i>Phaethon aethereus</i>	189	2
Chirica	<i>Nannopsittaca panychlora</i>	337	22
Chiriguare	<i>Milvago chimachima</i>	251	6,8
Chirito Brujito	<i>Polioptila guianensis</i>	704	53
Chirito de Chaparrales	<i>Polioptila plumbea</i>	704	53
Chirito Picón	<i>Ramphocaenus melanurus</i>	703	53
Chirulí	<i>Carduelis psaltria</i>	832	65
Chiví Amarillento	<i>Basileuterus flaveolus</i>	733	56
Chiví Cabecigris	<i>Basileuterus griseiceps</i>	735	56
Chiví Cetrino	<i>Basileuterus luteoviridis</i>	732	56
Chiví Corona Anaranjada	<i>Basileuterus coronatus</i>	736	56
Chiví Corona Castaña	<i>Basileuterus rufifrons</i>	735	56
Chiví de los Tepuis	<i>Basileuterus roraimae</i>	734	56
Chiví de Ríos	<i>Basileuterus rivularis</i>	736	56
Chiví Gargantigris	<i>Basileuterus cinereicollis</i>	735	56
Chiví Guicherito	<i>Basileuterus nigrocristatus</i>	732	56

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Chiví Silbador	<i>Basileuterus culicivorus</i>	734	56
Chiví Tres Rayas	<i>Basileuterus tristriatus</i>	733	56
Chivito de los Páramos	<i>Oxypogon guerinii</i>	432	31
Choca Alipunteada	<i>Pygoptila stellaris</i>	522	41
Choca Cenicienta	<i>Thamnophilus nigrocinereus</i>	519	41
Choca Gorro Gris	<i>Thamnophilus amazonicus</i>	521	41
Choca Guayanesa	<i>Thamnomanes caesius</i>	525	41,43
Choca Insigne	<i>Thamnophilus insignis</i>	521	41
Choca Lomilarga	<i>Thamnophilus aethiops</i>	519	41
Chocolatera	<i>Columbina talpacoti</i>	321	20
Chocolatero	<i>Tachyphonus rufus</i>	750	62
Chócora de Tamá	<i>Nothocercus julius</i>	181	1
Chorlo Pico Largo	<i>Numenius americanus</i>	291	-
Chorlo Real	<i>Numenius phaeopus</i>	291	18
Chupacacao Negro	<i>Daptrius ater</i>	249	8
Chupacacao Ventriblanco	<i>Ibycter americanus</i>	250	8
Chupadiente	<i>Corythopsis torquata</i>	588	49
Churuquita	<i>Touit dilectissima</i>	339	22
Chusmita	<i>Egretta thula</i>	210	4
Coicorita	<i>Formicivora intermedia</i>	534	40
Coicorita del Sur	<i>Formicivora grisea</i>	534	40
Colibrí Anteadado	<i>Leucippus fallax</i>	416	29
Colibrí Cabecidorado	<i>Boissonneaua flavescens</i>	427	30
Colibrí Cola de Hoja	<i>Ocreatus underwoodii</i>	429	31
Colibrí Cola de Oro	<i>Chrysuronia oenone</i>	414	29
Colibrí Coludo Azul	<i>Agelaiocercus kingi</i>	432	31
Colibrí Coludo de Venezuela	<i>Agelaiocercus berlepschi</i>	433	-
Colibrí Coludo Verde	<i>Lesbia nuna</i>	430	-
Colibrí Cuellicastaño	<i>Heliodoxa aurescens</i>	422	31
Colibrí de los Tepuis	<i>Polytmus milleri</i>	415	29
Colibrí de Perijá	<i>Metallura iracunda</i>	431	-
Colibrí Estrella Picolargo	<i>Heliomaster longirostris</i>	434	30
Colibrí Frentiazul	<i>Heliodoxa leadbeateri</i>	422	30

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Colibrí Frentiverde	<i>Heliodoxa xanthogonys</i>	423	30
Colibrí Gargantidorado	<i>Polytmus guainumbi</i>	415	29
Colibrí Grande Colinegro	<i>Chalybura buffonii</i>	421	29
Colibrí Hada Orejazul	<i>Heliothryx aurita</i>	433	31
Colibrí Inca Acollarado	<i>Coeligena torquata</i>	425	30
Colibrí Inca Alirrufo	<i>Coeligena eos</i>	426	30
Colibrí Inca Bronceado	<i>Coeligena coeligena</i>	424	30
Colibrí Inca Ventridorado	<i>Coeligena bonapartei</i>	425	-
Colibrí Inca Ventrivioleta	<i>Coeligena helianthea</i>	426	30
Colibrí Nuca Blanca	<i>Florisuga mellivora</i>	400	29,31
Colibrí Orejivioleta Grande	<i>Colibri coruscans</i>	401	30
Colibrí Orejivioleta Marrón	<i>Colibri delphinae</i>	401	30
Colibrí Orejivioleta Verde	<i>Colibri thalassinus</i>	401	30
Colibrí Pantalón Cobrizo	<i>Eriocnemis cupreovertris</i>	429	30
Colibrí Pantalón Verde	<i>Eriocnemis vestitus</i>	429	30
Colibrí Pechiazul	<i>Sternoclyta cyanopectus</i>	424	30
Colibrí Pico de Cuña	<i>Schistes geoffroyi</i>	433	29
Colibrí Pico Espada	<i>Ensifera ensifera</i>	426	31
Colibrí Pico Espina	<i>Ramphomicron microrhynchum</i>	430	30
Colibrí Pico Lezna	<i>Avocettula recurvirostris</i>	403	31
Colibrí Serrano Gargantiazul	<i>Adelomyia melanogenys</i>	421	29
Colibrí Terciopelo	<i>Lafresnaya lafresnayi</i>	424	30
Colibrí Tijereta	<i>Hylonompha macrocerca</i>	423	31
Colibrí Verde Colirojo	<i>Metallura tyrianthina</i>	431	30
Colibrí Verdecito	<i>Chlorestes notatus</i>	409	29
Come Fruta Talabartero	<i>Ampelioides tschudii</i>	652	50
Cóndor	<i>Vultur gryphus</i>	222	pág.222
Conoto Aceituno	<i>Psarocolius angustifrons</i>	828	67
Conoto Negro	<i>Psarocolius decumanus</i>	828	67
Conoto Pico Encarnado	<i>Psarocolius yuracares</i>	829	67
Conoto Verde	<i>Psarocolius viridis</i>	829	67
Copecillo Pico Corto	<i>Cyanerpes nitidus</i>	780	59
Copecillo Violáceo	<i>Cyanerpes caeruleus</i>	780	59

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Coqueta Abanico Canela	<i>Lophornis ornata</i>	406	29
Coqueta Abanico Puntiblanco	<i>Lophornis chalybeus</i>	407	29,31
Coqueta Cola de Lira	<i>Popelairia langsdorffi</i>	408	29
Coqueta Cola Raqueta	<i>Discosura longicauda</i>	408	29,31
Coqueta Coronada	<i>Lophornis stictolophus</i>	406	29,30
Coqueta de los Tepuis	<i>Lophornis pavoninus</i>	407	29
Corbatico	<i>Buarremon torquatus</i>	812	63
Corobero	<i>Cyanocorax violaceus</i>	682	23
Corocoro Blanco	<i>Eudocimus albus</i>	218	4
Corocoro Castaño	<i>Plegadis falcinellus</i>	219	3
Corocoro Colorado	<i>Eudocimus ruber</i>	219	3,4
Corocoro Verde	<i>Mesembrinibis cayennensis</i>	217	3
Correlimos	<i>Calidris alpina</i>	297	-
Correporsuelo	<i>Zonotrichia capensis</i>	815	65
Cotara Caracolera	<i>Aramides cajanea</i>	275	17
Cotara Montañera	<i>Aramides axillaris</i>	274	17
Cotara Unicolor	<i>Amaurolimnas concolor</i>	269	-
Cotarita Corona Rufa	<i>Laterallus viridis</i>	269	17
Cotarita Cuellirufa	<i>Laterallus exilis</i>	268	17
Cotarita de Costados Castaños	<i>Laterallus levraudi</i>	268	17
Cotarita de Ocelos	<i>Micropygia schomburgkii</i>	272	17
Cotarita Moteada	<i>Coturnicops notata</i>	271	17
Cotarita Pechiblanca	<i>Laterallus melanophaius</i>	268	-
Cotí Blanco	<i>Pseudocolaptes boissonneautii</i>	487	39
Cotí de Palmeras	<i>Berlepschia rikeri</i>	488	39
Cotinga Azul	<i>Cotinga nattererii</i>	654	-
Cotinga Cresta Roja	<i>Ampelion rubrocristatus</i>	649	50
Cotinga Gargatimorada	<i>Cotinga cayana</i>	655	50
Cotinga Pechimorada	<i>Cotinga cotinga</i>	654	50
Cotinga Pirari	<i>Laniisoma buckleyi</i>	653	50
Cotinga Roja	<i>Phoenicircus carnifex</i>	660	51
Cotinga Roja Pescuecinegra	<i>Phoenicircus nigricollis</i>	661	51
Cotinga Vino Tinto	<i>Xipholena punicea</i>	655	50

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Cotinguita Frente Blanca	<i>Iodopleura isabellae</i>	653	49
Cotinguita Fusca	<i>Idopleura fusca</i>	653	-
Cotorra Cabeciamarilla	<i>Amazona barbadensis</i>	345	21
Cotorra Cabeciazul	<i>Pionus menstruus</i>	342	21
Cotorra Cabeciblanca	<i>Pionus seniloides</i>	343	21
Cotorra Dorada	<i>Pionus fuscus</i>	343	21
Cotorra Negra	<i>Pionus chalcopterus</i>	343	21
Cotúa Agujita	<i>Anhinga anhinga</i>	192	2
Cotúa Olivácea	<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	192	2
Cristofué	<i>Pitangus sulphuratus</i>	627	47
Cuaresmero	<i>Sericossypha albocristata</i>	742	58
Cucarachero Bandedado	<i>Microcerculus bambla</i>	701	53
Cucarachero Bayo	<i>Cinnycerthia unirufa</i>	694	53
Cucarachero Bigotudo	<i>Thryothorus mystacalis</i>	695	53
Cucarachero Chocorocoy	<i>Campylorhynchus nuchalis</i>	693	53
Cucarachero Común	<i>Troglodytes aedon</i>	698	53
Cucarachero Currucuchú	<i>Campylorhynchus griseus</i>	693	53
Cucarachero de Agua	<i>Donacobius atricapillus</i>	692	48
Cucarachero de Lluvias	<i>Thryothorus coraya</i>	696	53
Cucarachero de Pantepui	<i>Troglodytes rufulus</i>	699	53
Cucarachero Flanquileonado	<i>Thryothorus leucotis</i>	697	53
Cucarachero Flautista	<i>Microcerculus ustulatus</i>	701	53
Cucarachero Paramero	<i>Troglodytes solstitialis</i>	698	53
Cucarachero Pechicastaño	<i>Thryothorus rutilus</i>	696	53
Cucarachero Rojizo	<i>Thryothorus rufalbus</i>	697	53
Cucarachero Ruiseñor	<i>Microcerculus marginatus</i>	701	53
Cucarachero Sabanero o de Ciénaga	<i>Cistothorus platensis</i>	694	53
Cucarachero Selvático	<i>Henicorhina leucophrys</i>	700	53
Cucarachero Selvático del Sur	<i>Henicorhina leucosticta</i>	699	53
Cucarachero Triguero	<i>Cistothorus meridae</i>	695	53
Cuclillo Acanelado	<i>Coccyzus lansbergi</i>	351	23
Cuclillo de Manglar	<i>Coccyzus minor</i>	350	-
Cuclillo Grisáceo	<i>Coccyzus melacoryphus</i>	351	23

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Cuclillo Gusanero	<i>Coccyzus pumilus</i>	348	23
Cuclillo Pico Amarillo	<i>Coccyzus americanus</i>	349	23
Cuclillo Pico Negro	<i>Coccyzus erythrophthalmus</i>	349	-
Cuclillo Ventri blanco	<i>Coccyzus euleri</i>	350	-
Cuco Faisán	<i>Dromococcyx phasianellus</i>	355	23
Cuco Pavón	<i>Dromococcyx pavoninus</i>	356	23
Curruñatá Azulejo	<i>Euphonia xanthogaster</i>	763	61
Curruñatá Azuquero	<i>Euphonia chlorotica</i>	765	61
Curruñatá Capa Negra	<i>Euphonia violacea</i>	763	61
Curruñatá Corona Azul	<i>Euphonia cyanocephala</i>	762	61
Curruñatá Guayanés	<i>Euphonia finschi</i>	765	61
Curruñatá Menudito	<i>Euphonia minuta</i>	764	61
Curruñatá Piquigordo	<i>Euphonia lanirostris</i>	762	61
Curruñatá Saucito	<i>Euphonia trinitatis</i>	764	61
Curtío	<i>Arremonops conirostris</i>	813	63
Curtío del Tocuyo	<i>Arremonops tocuyensis</i>	813	63
Curucucú Barriga Amarilla	<i>Aegolius harrisii</i>	367	24
Curucucú Común	<i>Otus choliba</i>	359	24
Curucucú de Piedemonte	<i>Otus roraimae</i>	358	24
Curucucú Gargantiblanco	<i>Otus albobularis</i>	360	24
Curucucú Orejudo	<i>Otus watsonii</i>	360	24
Curucucú Pálido	<i>Otus ingens</i>	359	24
Dara	<i>Burhinus bistriatus</i>	280	pág.281
Diamante Colidorado	<i>Amazilia chionopectus</i>	417	29,31
Diamante de Capucha Azul	<i>Amazilia versicolor</i>	417	29,31
Diamante Gargantiverde	<i>Amazilia fimbriata</i>	418	29
Diamante Pechizafiro	<i>Amazilia lactea</i>	418	31
Diamante Ventri blanco	<i>Amazilia leucogaster</i>	417	31
Diostedé Garganticitrón	<i>Ramphastos citreolaemus</i>	461	35
Diostedé Pico Acanalado	<i>Ramphastos vitellinus</i>	462	35
Diostedé Pico Negro	<i>Ramphastos ambiguus</i>	462	35
Doradito Copetón	<i>Pseudocolopteryx sclateri</i>	581	-
Ermitaño Barbigrís	<i>Phaethornis griseogularis</i>	396	32

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Ermitaño Berbiblanco	<i>Phaethornis hispidus</i>	392	32
Ermitaño Carinegro	<i>Phaethornis anthophilus</i>	394	32
Ermitaño Gargantifusco	<i>Phaethornis squalidus</i>	395	32
Ermitaño Gargantirrayado	<i>Phaethornis striigularis</i>	397	32
Ermitaño Guayanés	<i>Phaethornis superciliosus</i>	393	-
Ermitaño Pecho Canela	<i>Glaucis hirsuta</i>	390	32
Ermitaño Pequeño	<i>Phaethornis longuemareus</i>	397	-
Ermitaño Picogrande	<i>Phaethornis malaris</i>	394	-
Ermitaño Picolargo	<i>Phaethornis longirostris</i>	393	-
Ermitaño Picorrecto	<i>Phaethornis bourcierii</i>	394	32
Ermitaño Rufo	<i>Phaethornis ruber</i>	396	32
Ermitaño Verde	<i>Phaethornis guy</i>	392	32
Esmeralda Bronceada	<i>Chlorostilbon russatus</i>	410	31
Esmeralda Cola Corta	<i>Chlorostilbon poortmani</i>	411	31
Esmeralda Cola de Alambre	<i>Chlorostilbon stenura</i>	410	29,31
Esmeralda Coliazul	<i>Chlorostilbon mellisugus</i>	409	29,31
Esmeralda Coliverde	<i>Chlorostilbon alicae</i>	411	31
Esmeralda Pico Rojo	<i>Chlorostilbon gibsoni</i>	410	31
Espiguero Apizarrado	<i>Sporophila schistacea</i>	799	64
Espiguero Bigotudo	<i>Sporophila lineola</i>	801	64
Espiguero Canelillo	<i>Sporophila minuta</i>	803	64
Espiguero Negriblanco	<i>Sporophila luctuosa</i>	802	64
Espiguero Pico de Plata	<i>Sporophila intermedia</i>	799	64
Espiguero Plomizo	<i>Sporophila plumbea</i>	800	64
Espiguero Variable	<i>Sporophila americana</i>	800	64
Espiguero Vientriamarillo	<i>Sporophila nigricollis</i>	802	64
Espiguero Ventricastaño	<i>Sporophila castaneiventris</i>	804	64
Estrella Cuellirojo	<i>Chaetocercus heliodor</i>	435	29,31
Fafao Gargantiblanco	<i>Premnoplex tatei</i>	490	43
Fafao Punteado	<i>Premnoplex brunnescens</i>	489	38
Falaropa de Wilson	<i>Phalaropus tricolor</i>	303	-
Flamenco o Tococo	<i>Phoenicopterus ruber</i>	204	4
Frailecito	<i>Charadrius alexandrinus</i>	284	18

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Fringilo Aplomado	<i>Phrygilus unicolor</i>	805	64
Fruterito de Hombros	<i>Euphonia cayennensis</i>	766	61
Fruterito de Lores Blancos	<i>Euphonia chrysopasta</i>	767	61
Fruterito Plomizo	<i>Euphonia plumbea</i>	766	61
Fruterito Vientre Rufo	<i>Euphonia rufiventris</i>	766	61
Frutero Aceituno	<i>Mitrospingus oleagineus</i>	749	62
Frutero Cabecidorado	<i>Iridosornis rufivertex</i>	761	58
Frutero Cabecileonado	<i>Thlypopsis fulviceps</i>	746	58
Frutero Cresta Rojiza	<i>Tachyphonus cristatus</i>	751	62
Frutero Crestileonado	<i>Tachyphonus surinamus</i>	751	62
Frutero Crestirrufo	<i>Creurgops verticalis</i>	750	58
Frutero de Coronita	<i>Nemosia pileata</i>	748	59
Frutero de Sombrero	<i>Thlypopsis sordida</i>	746	58
Frutero Dentado	<i>Lanio fulvus</i>	750	62
Frutero Hombros Rojos	<i>Tachyphonus phoenicius</i>	752	62
Frutero Lomiazul	<i>Cyanicterus cyanicterus</i>	758	61
Frutero Negro	<i>Tachyphonus luctuosus</i>	752	62
Frutero Paraulata	<i>Rhodinocichla rosea</i>	748	62
Gaavilán Pita Venado	<i>Buteogallus meridionalis</i>	236	6,11
Gabán Huesito	<i>Mycteria americana</i>	220	4
Gabán Pionio	<i>Euxenura maguari</i>	221	4
Galandra	<i>Quiscalus mexicanus</i>	820	66
Gallina Azul	<i>Tinamus tao</i>	179	1
Gallina Cuero	<i>Nothocercus bonapartei</i>	180	1
Gallina de Monte	<i>Tinamus major</i>	179	1
Gallineta Chica	<i>Tinamus guttatus</i>	180	1
Gallineta Cuero	<i>Crypturellus variegatus</i>	183	1
Gallineta de Agua	<i>Gallinula chloropus</i>	276	pág.277
Gallineta Ondulada	<i>Crypturellus undulatus</i>	183	1
Gallineta Pico Plata	<i>Fulica caribaea</i>	277	pág.277
Gallito Azul	<i>Porphyryula martinica</i>	275	17
Gallito Claro	<i>Porphyryula flavirostris</i>	276	17
Gallito de Laguna	<i>Jacana jacana</i>	286	17

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Gallito de las Rocas	<i>Rupicola rupicola</i>	661	51
Gallito de las Sierras	<i>Rupicola peruviana</i>	661	51
Gallito Hormiguero	<i>Formicarius analis</i>	550	42
Garciola Real	<i>Ptilerodius pileatus</i>	214	5
Garcita Azul	<i>Egretta caerulea</i>	210	4
Garcita Reznera	<i>Bubulcus ibis</i>	211	4
Garganta de Oro Coliverde	<i>Polytmus theresiae</i>	416	29
Garganta Lanza Coliblanca	<i>Threnetes leucurus</i>	391	32
Garrapatero Común	<i>Crotophaga ani</i>	354	pág.353
Garrapatero Curtidor	<i>Crotophaga sulcirostris</i>	354	pág.353
Garrapatero Hervidor	<i>Crotophaga major</i>	353	pág.353
Garza Cebra	<i>Zebrilus undulatus</i>	207	5
Garza Enana	<i>Ixobrychus exilis</i>	206	5
Garza Enana Amarilla	<i>Ixobrychus involucris</i>	206	5
Garza Morena	<i>Ardea cocoi</i>	208	4
Garza Paleta	<i>Ajaia ajaja</i>	220	4
Garza Pechiblanca	<i>Egretta tricolor</i>	211	4,5
Garza Pechicastaña	<i>Agamia agami</i>	213	5
Garza Real	<i>Ardea alba</i>	209	4
Garza Roja	<i>Egretta rufescens</i>	210	4
Garza Silbadora	<i>Syrigma sibilatrix</i>	213	5
Garzón Cenizo	<i>Ardea herodias</i>	209	-
Garzón Soldado	<i>Jabiru mycteria</i>	221	4
Gavilán Acollarado	<i>Accipiter collaris</i>	232	-
Gavilán Arrastrador	<i>Accipiter ventralis</i>	232	7,9
Gavilán Azul	<i>Leucopternis schistacea</i>	234	6,10
Gavilán Bebehumo	<i>Buteo platypterus</i>	242	7,9
Gavilán Bidente	<i>Harpagus bidentatus</i>	229	7,9
Gavilán Blanco	<i>Leucopternis albicollis</i>	235	12
Gavilán Calzón Rufo	<i>Harpagus diodon</i>	230	-
Gavilán Cangrejero	<i>Buteogallus anthracinus</i>	237	11
Gavilán Caracolero	<i>Rostrhamus sociabilis</i>	228	6,10
Gavilán Carinegro	<i>Leucopternis melanops</i>	235	12

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Gavilán Cola Corta	<i>Buteo brachyurus</i>	242	9
Gavilán Colirojo	<i>Buteo jamaicensis</i>	244	-
Gavilán Colorado	<i>Busarellus nigricollis</i>	238	6,11
Gavilán de Hombros Rufos	<i>Parabuteo unicinctus</i>	238	6,10
Gavilán de Manglares	<i>Buteogallus aequinoctialis</i>	236	6
Gavilán Enano	<i>Accipiter superciliosus</i>	233	7
Gavilán Gargantiblanco	<i>Buteo albigula</i>	243	9
Gavilán Gris	<i>Buteo nitidus</i>	240	6,7,9
Gavilán Guacharaquero	<i>Leptodon cayanensis</i>	225	10,12
Gavilán Habado	<i>Buteo magnirostris</i>	241	9
Gavilán Langostero	<i>Buteo swainsoni</i>	243	-
Gavilán Maromero	<i>Elanus leucurus</i>	227	14
Gavilán Pantalón	<i>Accipiter bicolor</i>	233	7
Gavilán Pico de Hoz	<i>Herpetotheres cachinnans</i>	228	6,10
Gavilán Pico Ganchudo	<i>Chondrohierax uncinatus</i>	226	6,9,10,12
Gavilán Plomizo	<i>Ictinia plumbea</i>	230	6,14
Gavilán Rabadilla Blanca	<i>Buteo leucorrhous</i>	241	9
Gavilán Teje	<i>Buteo albicaudatus</i>	244	11
Gavilán Tijereta	<i>Elanoides forficatus</i>	227	14
Gavilán Vientrigris	<i>Accipiter poliogaster</i>	234	7
Gavilán Zamuro	<i>Buteo albonotatus</i>	243	9,10
Gavilán Zancón	<i>Geranospiza caerulescens</i>	232	6,10
Gaviota Argéntea	<i>Larus argentatus</i>	306	19
Gaviota Cáspica	<i>Sterna caspia</i>	308	19
Gaviota de Pico Anillado	<i>Larus delawarensis</i>	306	19
Gaviota de Veras	<i>Sterna fuscata</i>	312	19, pág.312
Gaviota Dorsinegra Mayor	<i>Larus marinus</i>	305	-
Gaviota Dorsinegra Menor	<i>Larus fuscus</i>	305	-
Gaviota Filico	<i>Sterna antillarum</i>	311	19
Gaviota Llorona	<i>Sterna anaethetus</i>	312	pág.312
Gaviota Negra	<i>Chlidonias niger</i>	314	19
Gaviota Patinegra	<i>Sterna sandvicensis</i>	309	19
Gaviota Pico Amarillo	<i>Sterna superciliaris</i>	311	19

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Gaviota Pico Gordo	<i>Sterna nilotica</i>	308	19
Gaviota Rosada/ Guanaguanare de Franklin	<i>Larus pipixcan</i>	307	19
Golondrina Azul y Blanco	<i>Notiochelidon cyanoleuca</i>	688	52
Golondrina Bicolor	<i>Tachycineta bicolor</i>	687	-
Golondrina Cabecitostada	<i>Alopochelidon fucata</i>	690	52
Golondrina Caribeña	<i>Progne dominicensis</i>	686	-
Golondrina Cintura Blanca	<i>Atticora fasciata</i>	689	52
Golondrina Collar Negro	<i>Atticora melanoleuca</i>	689	52
Golondrina de Agua	<i>Tachycineta albiventer</i>	687	52
Golondrina de Ala de Sierra	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>	690	52
Golondrina de Horquilla	<i>Hirundo rustica</i>	691	52
Golondrina de Iglesias	<i>Progne subis</i>	685	52
Golondrina de Mar	<i>Oceanodroma leucorhoa</i>	188	-
Golondrina de Patas Pálidas	<i>Notiochelidon flavipes</i>	688	52
Golondrina de Río	<i>Progne tapera</i>	684	52
Golondrina de Vientre Castaño	<i>Notiochelidon murina</i>	687	52
Golondrina Muslos Blancos	<i>Neochelidon tibialis</i>	689	52
Golondrina Negra	<i>Progne elegans</i>	686	52
Golondrina Parda	<i>Riparia riparia</i>	691	52
Golondrina Risquera	<i>Petrochelidon pyrrhonota</i>	691	-
Golondrina Urbana	<i>Progne chalybea</i>	685	52
Gonzalito	<i>Icterus nigrogularis</i>	824	66
Gonzalito Real	<i>Icterus auricapillus</i>	824	66
Gorrión	<i>Passer domesticus</i>	833	-
Gran Atrapamosca Listado	<i>Myiodynastes maculatus</i>	633	47
Gran Pájaro Ratón	<i>Acropternis orthonyx</i>	561	42
Granero Cabecita de Fósforo	<i>Coryphospingus pileatus</i>	808	65
Granicera Degollada	<i>Pipreola whitelyi</i>	652	50
Granicera Hermosa	<i>Pipreola formosa</i>	651	50
Granicera Pechidorada	<i>Pipreola aureopectus</i>	651	50
Granicera Requintilla	<i>Pipreola arcuata</i>	650	50
Granicera Verdecita	<i>Pipreola riefferii</i>	650	50
Grulla	<i>Psophia crepitans</i>	279	16

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Guacamayo Azul y Amarillo	<i>Ara ararauna</i>	326	21
Guacamayo Bandera	<i>Ara macao</i>	327	21
Guacamayo Barriga Roja	<i>Orthopsittaca manilata</i>	328	21
Guacamayo Enano	<i>Diopsittaca nobilis</i>	328	21
Guacamayo Rojo	<i>Ara chloroptera</i>	327	21
Guacamayo Verde	<i>Ara militaris</i>	326	21
Guacharaca de Agua o Chenchena	<i>Opisthocomus hoazin</i>	357	15
Guacharaca del Norte	<i>Ortalis ruficauda</i>	258	15
Guacharaca Guayanesa	<i>Ortalis motmot</i>	258	15
Guácharo	<i>Steatornis caripensis</i>	368	25, pág. 368
Guaco	<i>Nycticorax nycticorax</i>	214	4,5
Güaití	<i>Phacellodomus inornatus</i>	487	38
Güaití de Agua	<i>Certhiaxis cinnamomea</i>	482	38
Guanaguanare	<i>Larus atricilla</i>	307	19
Guanaguanare Fluvial	<i>Phaetusa simplex</i>	314	19
Guirirí	<i>Dendrocygna autumnalis</i>	196	3
Güitío Barbiblanco	<i>Synallaxis candei</i>	481	38
Güitío Cabecirrayado	<i>Cranioleuca hellmayri</i>	483	-
Güitío Canelo	<i>Synallaxis cinnamomea</i>	480	38
Güitío Coludo	<i>Asthenes wyatti</i>	486	38
Güitío Copetón	<i>Cranioleuca subcristata</i>	483	38
Güitío de Azara	<i>Synallaxis azarae</i>	478	43
Güitío de Bosque	<i>Synallaxis macconnelli</i>	478	38
Güitío de Cejas Blancas	<i>Cranioleuca vulpina</i>	484	38
Güitío de Pantepui	<i>Cranioleuca demissa</i>	484	38
Güitío Espinoso	<i>Synallaxis gujanensis</i>	479	38
Güitío Gargantiblanco	<i>Synallaxis albescens</i>	479	38
Güitío Gargantinegro	<i>Synallaxis castanea</i>	481	38
Güitío Paramero	<i>Hellmayrea gularis</i>	482	38
Güitío Pechipunteado	<i>Cranioleuca gutturata</i>	484	38
Güitío Rojizo	<i>Synallaxis rutilans</i>	481	38
Güitío Rufo	<i>Synallaxis unirufa</i>	480	-
Halcón Aplomado	<i>Falco femoralis</i>	256	7,14

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Halcón de Buckley	<i>Micrastur buckleyi</i>	254	-
Halcón de Lomo Pizarreño	<i>Micrastur mirandollei</i>	252	7
Halcón Golondrina	<i>Falco ruficularis</i>	256	7,14
Halcón Macagua	<i>Herpetotheres cachinnans</i>	254	6
Halcón Migratorio	<i>Falco columbarius</i>	255	14
Halcón Palomero	<i>Micrastur ruficollis</i>	251	7
Halcón Palomero del Sur	<i>Micrastur gilvicollis</i>	252	7
Halcón Pechianaranjado	<i>Falco deiroleucus</i>	256	7
Halcón Peregrino	<i>Falco peregrinus</i>	257	14
Halcón Primito	<i>Falco sparverius</i>	255	7,14
Halcón Semiacollarado	<i>Micrastur semitorquatus</i>	253	6,7,13
Hormiguerito Alilargo	<i>Myrmotherula longipennis</i>	530	43
Hormiguerito Alipunteado	<i>Schistocichla leucostigma</i>	541	41
Hormiguerito Apizarrado	<i>Myrmotherula schisticolor</i>	529	40
Hormiguerito Bandeado	<i>Dichrozona cincta</i>	541	44
Hormiguerito Costados Blancos	<i>Myrmotherula axillaris</i>	529	40
Hormiguerito Cuclillo	<i>Drymophila caudata</i>	535	40
Hormiguerito de Ala Limpia	<i>Myrmotherula behni</i>	530	40
Hormiguerito de Igapó	<i>Myrmotherula cherriei</i>	527	43
Hormiguerito Espalda Marrón	<i>Myrmotherula gutturalis</i>	528	40
Hormiguerito Espalda Rufa	<i>Myrmotherula haematonota</i>	528	40
Hormiguerito Gargantiamarillo	<i>Myrmotherula ambigua</i>	526	43
Hormiguerito Gargantigris	<i>Myrmotherula menetriesii</i>	531	40
Hormiguerito Negro	<i>Cercomacra nigricans</i>	537	41
Hormiguerito Pigmeo	<i>Myrmotherula brachyura</i>	525	40
Hormiguerito Plojito	<i>Terenura spodioptila</i>	536	40
Hormiguerito Rabadilla Rufa	<i>Terenura callinota</i>	535	43
Hormiguerito Rayado de Amazonas	<i>Myrmotherula multostriata</i>	527	-
Hormiguerito Rayado de la Guayanas	<i>Myrmotherula surinamensis</i>	526	40
Hormiguerito Vientre Rufo	<i>Myrmotherula guttata</i>	528	40
Hormiguero Barbinegro	<i>Hypocnemoides melanopogon</i>	539	41
Hormiguero Bejuquero	<i>Myrmoborus leucophrys</i>	538	44
Hormiguero Bermejo	<i>Thamnistes anabatinus</i>	523	40

<b>Nombre Español</b>	<b>Nombre Científico</b>	<b>Página</b>	<b>Lámina</b>
Hormiguero Cabecinegro	<i>Percnostola rufifrons</i>	543	41
Hormiguero Campanero	<i>Myrmothera campanisona</i>	556	42
Hormiguero Cantarín	<i>Hypocnemis cantator</i>	538	40
Hormiguero Compadre	<i>Grallaria ruficapilla</i>	554	42
Hormiguero Copetón	<i>Sakesphorus canadensis</i>	517	40
Hormiguero Cuascá	<i>Chamaeza campanisona</i>	551	42
Hormiguero de los Tepuis	<i>Myrmothera simplex</i>	557	43
Hormiguero de Nuca Gris	<i>Grallaria griseonucha</i>	555	42
Hormiguero de Yacapana	<i>Myrmeciza disjuncta</i>	544	43
Hormiguero Espalda Negra	<i>Sakesphorus melanonotus</i>	517	40
Hormiguero Espalda Punteada	<i>Hylophylax naevia</i>	540	44
Hormiguero Gargantinegro	<i>Myrmeciza atrothorax</i>	545	41
Hormiguero Gargantirrufo	<i>Gymnopithys rufigula</i>	547	44
Hormiguero Gris	<i>Cercomacra cinerascens</i>	536	43
Hormiguero Inmaculado	<i>Myrmeciza immaculata</i>	546	41
Hormiguero Lomirrufo	<i>Myrmeciza ferruginea</i>	545	43
Hormiguero Lomo Escamado	<i>Hylophylax poecilnota</i>	540	41
Hormiguero Margarita	<i>Megastictus margaritatus</i>	522	41
Hormiguero Mazamorrero	<i>Chamaeza turdina</i>	551	42
Hormiguero Ojipelado	<i>Phlegopsis erythroptera</i>	548	47
Hormiguero Pechinegro	<i>Myrmeciza laemosticta</i>	547	41
Hormiguero Pechirojo	<i>Formicarius rufipectus</i>	550	42
Hormiguero Pichón Punteado	<i>Hylopezus macularius</i>	556	42
Hormiguero Pico de Hoz	<i>Clytactantes alixii</i>	542	42
Hormiguero Picón Rufo	<i>Grallaria rufula</i>	555	42
Hormiguero Plumón Blanco	<i>Pithys albifrons</i>	547	44
Hormiguero Punteado	<i>Hylophylax punctulata</i>	540	44
Hormiguero Ratonero	<i>Myrmoborus myotherinus</i>	538	44
Hormiguero Rayado Copetón	<i>Frederickena viridis</i>	516	40
Hormiguero Tirano	<i>Cercomacra tyrannina</i>	536	41
Hormiguero Torero	<i>Grallaria haplonota</i>	554	42
Hormiguero Tororoi Cabecinegro	<i>Grallaria varia</i>	553	-
Hormiguero Tororoi Escamado	<i>Grallaria guatemalensis</i>	553	42

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Hormiguero Tororoi Excelso	<i>Grallaria excelsa</i>	552	42
Hormiguero Tororoi Ondulado	<i>Grallaria squamigera</i>	552	43
Hormiguero Tororoi Tachirensis	<i>Grallaria chthonia</i>	554	43
Hormiguero Trepador	<i>Sclateria naevia</i>	543	41
Hormiguero Ventri blanco	<i>Myrmeciza longipes</i>	544	41
Hormiguero Vientre Gris	<i>Myrmeciza pelzelni</i>	546	41
Hormiguerote Alipunteado	<i>Schistocichla caurensis</i>	542	43
Hormiguerote Barreteado	<i>Cymbilaimus lineatus</i>	515	40
Inezia Coluda	<i>Inezia caudata</i>	578	46
Inezia Oscura	<i>Inezia subflava</i>	578	
Jía-Jía	<i>Derophtus accipitrinus</i>	347	21
Jilguero Andino	<i>Carduelis spinescens</i>	831	65
Jilguero Cara Amarilla	<i>Carduelis yarrellii</i>	831	65
Jilguero Encapuchado	<i>Carduelis magellanica</i>	830	65
Jilguero Vientri amarillo	<i>Carduelis xanthogastra</i>	832	65
Jipato de Nuca Blanca	<i>Xenopsaris albinucha</i>	642	49
Juan Bobo	<i>Notharchus macrorhynchus</i>	448	33
Juan de la Selva	<i>Notharchus ordii</i>	449	33
Juan Feo	<i>Nonnula rubecula</i>	452	33
Juancito Negro	<i>Notharchus tectus</i>	449	33
Julián Chiví Bigotinegro	<i>Vireo altiloquus</i>	676	55
Julián Chiví de Gorro Marrón	<i>Vireo leucophrys</i>	676	55
Julián Chiví Ojirrojo	<i>Vireo olivaceus</i>	675	55
Lechosero Ajicero	<i>Saltator coerulescens</i>	787	63
Lechosero Pechiblanco	<i>Saltator orenocensis</i>	788	63
Lechosero Pechirrayado	<i>Saltator striatipectus</i>	788	63
Lechuza Blanquinegra	<i>Strix nigrolineata</i>	364	25
Lechuza Colilarga	<i>Strix virgata</i>	365	25
Lechuza Copetona	<i>Lophostrix cristata</i>	363	25
Lechuza de Campanario	<i>Tyto alba</i>	358	24
Lechuza Estigia	<i>Asio stygius</i>	366	25
Lechuza Listada	<i>Asio clamator</i>	366	24
Lechuza Negra	<i>Strix huhula</i>	365	25

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Lechuza Orejicorta	<i>Asio flammeus</i>	366	25
Lechuza Patiblanca	<i>Strix albitarsis</i>	365	25
Lechuzón de Anteojos	<i>Pulsatrix perspicillata</i>	364	25
Lechuzón Orejudo	<i>Bubo virginianus</i>	361	25
Levanta Alas Carirrufo	<i>Leptopogon rufipectus</i>	584	46
Levanta Alas Gorro Gris	<i>Leptopogon superciliaris</i>	583	46
Levanta Alas Gorro Sepia	<i>Leptopogon amaurocephalus</i>	584	46
Limpiacasa	<i>Phaethornis augusti</i>	395	32
Loro Burrón	<i>Amazona farinosa</i>	347	21
Loro Cariazul	<i>Amazona dufresniana</i>	344	-
Loro Frentirrojo	<i>Amazona autumnalis</i>	344	-
Loro Guaro	<i>Amazona amazonica</i>	346	21
Loro Lomirrojo	<i>Amazona festiva</i>	345	21
Loro Real	<i>Amazona ochrocephala</i>	346	21
Loro Verde	<i>Amazona mercenaria</i>	347	21
Macuquiño	<i>Lochmias nematura</i>	501	39
Maizcuba	<i>Arremon schlegeli</i>	812	63
Mango Gargantiverde	<i>Anthracothorax viridigula</i>	402	31
Mango Pechinegro	<i>Anthracothorax nigricollis</i>	403	30
Mango Pechiverde	<i>Anthracothorax prevostii</i>	402	30
Maracaná	<i>Ara severa</i>	328	21
Martín Pescador Grande	<i>Megaceryle torquata</i>	441	pág.442
Martín Pescador Matraquero	<i>Chloroceryle amazona</i>	442	33
Martín Pescador Migratorio	<i>Megaceryle alcyon</i>	442	pág.442
Martín Pescador Pequeño	<i>Chloroceryle americana</i>	442	33
Martín Pescador Pigmeo	<i>Chloroceryle aenea</i>	444	33
Martín Pescador Selvático	<i>Chloroceryle inda</i>	443	33
Meneacola	<i>Cinclodes fuscus</i>	476	38
Mielerito Azul	<i>Conirostrum speciosum</i>	738	59
Mielerito Orejiblanco	<i>Conirostrum leucogenys</i>	739	59
Mielero Celeste	<i>Dacnis lineata</i>	778	59
Mielero Gorra Blanca	<i>Conirostrum albifrons</i>	740	57
Mielero Manglero	<i>Conirostrum bicolor</i>	739	59

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Mielero Purpúreo	<i>Conirostrum sitticolor</i>	740	57
Mielero Rufo	<i>Conirostrum rufum</i>	739	57
Mielero Turquesa	<i>Dacnis cayana</i>	777	59
Mielero Verde	<i>Chlorophanes spiza</i>	779	59
Mielero Vientre Amarillo	<i>Dacnis flaviventer</i>	778	59
Mielero Vientre Blanco	<i>Dacnis albiventris</i>	779	59
Minero	<i>Lipaugus vociferans</i>	640	50
Minero Collar Rosado	<i>Lipaugus streptophorus</i>	641	50
Chirito Acollarado	<i>Microbates collaris</i>	703	53
Miracielito	<i>Anthus bogotensis</i>	716	65
Mirasol	<i>Botaurus pinnatus</i>	205	5
Mirlo Pico Anaranjado	<i>Catharus aurantirostris</i>	706	54
Mochuelo de Hoyo	<i>Speotyto cunicularia</i>	363	24
Monja	<i>Monasa morphoeus</i>	453	34
Monjita	<i>Lonchura malacca</i>	833	-
Moriche	<i>Icterus chryscephalus</i>	822	66
Moriche Blanco	<i>Cissopis leveriana</i>	741	62
Moriche de los Tepuis	<i>Macroagelaius imthurni</i>	819	66
Musiú	<i>Bucco capensis</i>	451	33
Nictibio Colilargo	<i>Nyctibius aethereus</i>	369	25
Nictibio Grande	<i>Nyctibius grandis</i>	369	25
Nictibio Grisacéo	<i>Nyctibius griseus</i>	370	25
Nictibio Aliblanco	<i>Nyctibius maculosus</i>	370	25
Oripopo	<i>Cathartes aura</i>	223	6,8
Oripopo Cabeza Amarilla Mayor	<i>Cathartes melambrotus</i>	224	6,8
Oripopo Cabeza Amarilla Menor	<i>Cathartes burrovianus</i>	224	6,8
Pájaro Campanero	<i>Procnias alba</i>	656	51
Pájaro Capuchino	<i>Perissocephalus tricolor</i>	659	51
Pájaro de Agua	<i>Cinclus leucocephalus</i>	702	48
Pájaro León	<i>Momotus momota</i>	444	34
Pájaro Paraguas	<i>Cephalopterus ornatus</i>	659	51
Pájaro Ratón de Caracas	<i>Scytalopus caracae</i>	560	53
Pájaro Ratón de Corona Blanca	<i>Scytalopus atratus</i>	560	53

<b>Nombre Español</b>	<b>Nombre Científico</b>	<b>Página</b>	<b>Lámina</b>
Pájaro Ratón de Mérida	<i>Scytalopus meridanus</i>	560	53
Pájaro Ratón Oscuro	<i>Scytalopus griseicollis</i>	561	43
Pájaro Ratón Unicolor	<i>Scytalopus unicolor</i>	559	53
Pájaro Torero	<i>Pyroderus scutatus</i>	658	51
Pájaro Torero Militar	<i>Haematoderus militaris</i>	658	-
Pájaro Toro	<i>Querula purpurata</i>	657	51
Pájaro Vaco	<i>Tigrisoma lineatum</i>	207	5
Pájaro Vaco Oscuro	<i>Tigrisoma fasciatum</i>	208	5
Pájaro Váquiro	<i>Neomorphus rufipennis</i>	356	23
Paloma Ala Blanca	<i>Columba corensis</i>	317	20
Paloma Cabeciblanca	<i>Columba leucocephala</i>	316	-
Paloma Colorada	<i>Columba cayennensis</i>	318	20
Paloma Doméstica	<i>Columba livia</i>	316	-
Paloma Gargantilla	<i>Columba fasciata</i>	316	20
Paloma Guacoa	<i>Columba speciosa</i>	317	20
Paloma Isleña	<i>Columba squamosa</i>	317	-
Paloma Morada	<i>Columba subvinacea</i>	318	20
Paloma Perdiz Cara Roja	<i>Geotrygon montana</i>	325	20
Paloma Perdiz Roja	<i>Geotrygon linearis</i>	324	20
Paloma Perdiz Violacea	<i>Geotrygon violacea</i>	324	20
Paloma Pipa	<i>Leptotila rufaxilla</i>	323	20
Paloma Plomiza	<i>Columba plumbea</i>	319	-
Paloma Sabanera	<i>Zenaida auriculata</i>	319	20
Paloma Turca	<i>Leptotila verreauxi</i>	323	20
Palomita Azul	<i>Claravis pretiosa</i>	322	20
Palomita Maraquita	<i>Scardafella squammata</i>	320	20
Palomita Pechiroja	<i>Claravis mondetoura</i>	322	20
Paraulata Acanelada	<i>Turdus fumigatus</i>	713	54
Paraulata Apizarrada	<i>Catharus fuscater</i>	706	54
Paraulata Cabecinegra	<i>Turdus olivater</i>	710	54
Paraulata Cachetona	<i>Catharus fuscescens</i>	708	54
Paraulata Chote	<i>Turdus albicollis</i>	714	54
Paraulata Ciote	<i>Turdus serranus</i>	710	54

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Paraulata Cotarita	<i>Myadestes ralloides</i>	705	54
Paraulata de Cara Gris	<i>Catharus minimus</i>	707	54
Paraulata Gargantianaranjado	<i>Cichlopsis leucogenys</i>	705	54
Paraulata Imitadora	<i>Turdus lawrencii</i>	712	54
Paraulata Llanera	<i>Mimus gilvus</i>	714	48
Paraulata Lomiaceituna	<i>Catharus ustulatus</i>	707	54
Paraulata Montañera	<i>Turdus leucomelas</i>	713	54
Paraulata Morera	<i>Turdus fuscater</i>	709	54
Paraulata Negra	<i>Platycichla flavipes</i>	708	54
Paraulata Ojiblanca	<i>Platycichla leucops</i>	709	54
Paraulata Ojo de Candil	<i>Turdus nudigenis</i>	711	54
Paraulata Pico Negro	<i>Turdus ignobilis</i>	712	54
Paraulata Ruiseñor	<i>Catharus dryas</i>	706	54
Paraulata Vientre Castaño	<i>Turdus fulviventris</i>	711	54
Patito Enmascarado	<i>Nomonyx dominica</i>	204	3
Patito Zambullidor	<i>Podiceps dominicus</i>	185	pág.186
Pato Brasileño	<i>Amazonetta brasiliensis</i>	203	3
Pato Calvo	<i>Anas americana</i>	199	-
Pato Carretero	<i>Neochen jubata</i>	196	3
Pato Cuchareta	<i>Anas clypeata</i>	201	-
Pato de Monte	<i>Sarkidiornis melanotos</i>	197	pág.198
Pato de Torrentes	<i>Merganetta armata</i>	198	3
Pato Malibú	<i>Anas bahamensis</i>	200	3
Pato Negro	<i>Netta erythrophthalma</i>	201	pág.202
Pato Rabudo	<i>Anas acuta</i>	200	-
Pato Real	<i>Cairina moschata</i>	197	pág.198
Pato Serrano	<i>Anas andium</i>	199	3
Pato Zambullidor de Collar	<i>Aythya collaris</i>	203	-
Pato Zambullidor del Norte	<i>Aythya affinis</i>	202	pág.202
Paují Copete de Piedra	<i>Pauxi pauxi</i>	264	16
Paují Culo Blanco	<i>Crax alector</i>	263	16
Paují Culo Colorado	<i>Mitu tomentosa</i>	263	16
Paují de Copete	<i>Crax daubentoni</i>	264	16

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Paují Nocturno	<i>Nothocrax urumutum</i>	262	16
Pava Andina	<i>Penelope montagnii</i>	259	15
Pava Bronceada	<i>Penelope marail</i>	260	15
Pava Culirroja	<i>Penelope purpurascens</i>	261	15
Pava Negra	<i>Aburria aburri</i>	262	15
Pava Rajadora	<i>Pipile pipile</i>	261	15
Pavita Amazónica	<i>Glaucidium hardyi</i>	362	-
Pavita Andina	<i>Glaucidium jardinii</i>	361	24
Pavita Ferruginea	<i>Glaucidium brasilianum</i>	362	24
Pavita Gris	<i>Thamnophilus murinus</i>	520	41
Pavita Hormiguera Común	<i>Thamnophilus doliatus</i>	518	40
Pavita Hormiguera Coronipintada	<i>Thamnophilus multistriatus</i>	518	-
Pavita Pescuecipelada	<i>Gymnoderus foetidus</i>	657	51
Pecho Amarillo de la Selva Nublada	<i>Conopias cinchoneti</i>	632	47
Pecho Amarillo Orillero	<i>Philohydor lictor</i>	628	47
Perdigón	<i>Sturnella magna</i>	818	67
Perdiz Colorada	<i>Odontophorus gujanensis</i>	266	1
Perdiz Encrestada	<i>Colinus cristatus</i>	265	1
Perdiz Frentinegra	<i>Odontophorus atrifrons</i>	266	1
Perdiz Montañera	<i>Odontophorus columbianus</i>	267	1
Perico Ala Marrón	<i>Brotogeris jugularis</i>	336	22
Perico Barreteado	<i>Bolborhynchus lineola</i>	334	22
Perico Cabecidorado	<i>Pionopsitta pyrrilia</i>	340	22
Perico Cabecinegro	<i>Pionopsitta caica</i>	340	22
Perico Cabecirrojo	<i>Pyrrhura rholocephala</i>	334	22
Perico Cachete Amarillo	<i>Pionopsitta barrabandi</i>	341	22
Perico Calzoncito	<i>Pionites melanocephala</i>	340	22
Perico Cara Sucia	<i>Aratinga pertinax</i>	331	22
Perico Cola Negra	<i>Pyrrhura melanura</i>	333	-
Perico Cola Roja	<i>Pyrrhura hoematotis</i>	333	22
Perico de Pantepui	<i>Pyrrhura egregia</i>	333	22
Perico de Perijá	<i>Pyrrhura caeruleiceps</i>	332	-
Perico Dorado	<i>Aratinga solstitialis</i>	330	22

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Perico Multicolor	<i>Hapalopsittaca amazonina</i>	341	22
Perico Ojo Blanco	<i>Aratinga leucophthalmus</i>	330	22
Perico Pechiescamado	<i>Pyrrhura picta</i>	331	22
Perico Pico Rojo	<i>Pionus sordidus</i>	342	21
Perico Pintado	<i>Pyrrhura emma</i>	332	22
Perico Siete Colores	<i>Touit batavica</i>	338	22
Periquito Ala Dorada	<i>Brotogeris chrysopterus</i>	337	22
Periquito Azul	<i>Brotogeris cyanopterus</i>	336	-
Periquito Azul Alirrojo	<i>Touit huetii</i>	338	-
Periquito Mastranero	<i>Forpus passerinus</i>	335	22
Periquito Ojiazul	<i>Forpus conspicillatus</i>	335	-
Periquito Pico Oscuro	<i>Forpus sclateri</i>	335	-
Periquito Rabadilla Púrpura	<i>Touit purpurata</i>	339	22
Petrel Caucho	<i>Puffinus gravis</i>	187	-
Petrel de Cory	<i>Calonectris diomedea</i>	187	-
Petrel de Tormentas	<i>Oceanites oceanicus</i>	188	2
Petrel Garrapatero	<i>Puffinus lherminieri</i>	188	2
Piapoco de Garganta Blanca	<i>Ramphastos tucanus</i>	463	35
Piapoco Pico Verde	<i>Ramphastos sulfuratus</i>	461	35
Piarro Nuca Blanca	<i>Cyanocorax cayanus</i>	683	23
Piarro Nuca Celeste	<i>Cyanocorax heilprini</i>	683	-
Pibí Ahumado	<i>Contopus fumigatus</i>	609	47
Pibí Boreal	<i>Contopus cooperi</i>	609	47
Pibí Cenizo	<i>Contopus cinereus</i>	607	45,47
Pibí Occidental	<i>Contopus sordidulus</i>	608	-
Pibí Oriental	<i>Contopus virens</i>	608	47
Pico Chato Aceitunado	<i>Rhynchocyclus olivaceus</i>	597	45
Pico Chato Aliamarillo	<i>Tolmomyias assimilis</i>	599	-
Pico Chato Amarillento	<i>Tolmomyias flaviventris</i>	600	45
Pico Chato Barbirrufo	<i>Ramphotrigon ruficauda</i>	597	45
Pico Chato Cabecigris	<i>Platyrinchus platyrhynchos</i>	600	46
Pico Chato Cabezón	<i>Ramphotrigon megacephala</i>	596	45
Pico Chato Copete Acanelado	<i>Platyrinchus saturatus</i>	601	-

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Pico Chato Corona Dorada	<i>Platyrinchus coronatus</i>	602	46
Pico Chato de Cola Angosta	<i>Hemitriccus minor</i>	591	-
Pico Chato de Corona Gris	<i>Tolmomyias poliocephalus</i>	599	45
Pico Chato de Corona Rufa	<i>Poecilotriccus ruficeps</i>	593	46
Pico Chato de Penacho	<i>Lophotriccus pileatus</i>	589	46
Pico Chato Gargantiamarillo	<i>Platyrinchus flavigularis</i>	601	46
Pico Chato Gargantiblanco	<i>Platyrinchus mystaceus</i>	601	46
Pico Chato Gargantinegro	<i>Hemitriccus granadensis</i>	592	46
Pico Chato Ojiblanco	<i>Hemitriccus zosterops</i>	591	-
Pico Chato Pechifulvo	<i>Rhynchocyclus fulvipectus</i>	598	-
Pico Chato Pigmeo Descolado	<i>Myiornis ecaudatus</i>	588	46
Pico Chato Sulfuroso	<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	598	45
Pico Chato Vientre Perla	<i>Hemitriccus margaritaceiventer</i>	590	46
Pico de Frasco	<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	456	34
Pico de Frasco	<i>Aulacorhynchus haematopygus</i>	458	34
Pico de Frasco Andino	<i>Aulacorhynchus calorhynchus</i>	457	34
Pico de Frasco Esmeralda	<i>Aulacorhynchus sulcatus</i>	456	34
Pico de Frasco Guayanés	<i>Aulacorhynchus derbianus</i>	457	34
Pico de Lacre	<i>Monasa atra</i>	453	34
Pico de Plata	<i>Ramphocelus carbo</i>	755	62
Pico de Tijera	<i>Rhychops niger</i>	315	19 pág.315
Pico Espina Bronceado	<i>Chalcostigma heteropogon</i>	431	30
Pico Grueso Gargantirrosado	<i>Platypsaris minor</i>	646	49
Pico Grueso Gris	<i>Platypsaris homochrous</i>	647	-
Pico Lanza Frentiazul	<i>Doryfera johannae</i>	398	30
Pico Lanza Frentiverde	<i>Doryfera ludovicae</i>	397	30
Pico Lezna Menor	<i>Xenops tenuirostris</i>	498	38
Pico Lezna Pechirrayado	<i>Xenops minutus</i>	498	38
Pico Lezna Rabirrufo	<i>Xenops milleri</i>	499	38
Pico Lezna Rayado	<i>Xenops rutilans</i>	497	43
Picoagudo	<i>Oxyruncus cristatus</i>	649	50
Picogordo Amarillo	<i>Pheucticus chrysogaster</i>	789	63
Picogordo Azul	<i>Cyanocompsa cyanooides</i>	791	64

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Picogordo Degollado	<i>Pheucticus ludovicianus</i>	790	63
Picogordo Gargantiblanco	<i>Saltator grossus</i>	789	63
Picogordo Guaro	<i>Cyanocompsa brissonii</i>	791	64
Picogordo Pechinegro	<i>Pheucticus aureoventris</i>	790	63
Picogordo Rojinegro	<i>Periporphyrus erythromelas</i>	789	63
Picogordo Verde	<i>Caryothraustes canadensis</i>	792	63
Picurero	<i>Saltator maximus</i>	787	63
Pijuí Pechirrayado	<i>Roraimia adusta</i>	489	38
Pintasilgo Buchidorado	<i>Hemithraupis flavicollis</i>	747	59
Pintasilgo Buchinegro	<i>Hemithraupis guira</i>	747	59
Piscua	<i>Piaya cayana</i>	351	23
Piscua Ventrinegra	<i>Piaya melanogaster</i>	352	23
Piscuita Enana	<i>Piaya minuta</i>	352	23
Piscuiz Frentiocre	<i>Schizoeaca coryi</i>	485	38
Pispirillo Copete Gris	<i>Myiozetetes granadensis</i>	631	47
Pispirillo Cresta Anaranjada	<i>Myiozetetes luteiventris</i>	631	47
Pitajo Ahumado	<i>Ochthoeca fumicolor</i>	614	45
Pitajo Diadema	<i>Ochthoeca diadema</i>	614	45
Pitajo Espalda Negra	<i>Ochthoeca cinnamomeiventris</i>	613	-
Pitajo Negro	<i>Ochthoeca nigrata</i>	613	45
Pitajo Pechirrufo	<i>Ochthoeca rufipectoralis</i>	613	45
Pitire Copete Rojo	<i>Myiozetetes similis</i>	630	47
Pitirre Americano	<i>Tyrannus tyrannus</i>	638	-
Pitirre Chicharrero	<i>Tyrannus melancholicus</i>	636	47
Pitirre Gargantiblanco	<i>Tyrannus albogularis</i>	637	47
Pitirre Gris	<i>Tyrannus dominicensis</i>	637	47
Pizcuiz Barbiblanco	<i>Schizoeaca fuliginosa</i>	485	-
Pizcuiz de Perijá	<i>Schizoeaca perijana</i>	486	43
Plañidera Amazonica	<i>Rhytipterna simplex</i>	622	50
Plañidera Cinérea	<i>Laniocera hypopyrra</i>	641	50
Plañidera Pálida	<i>Rhytipterna immunda</i>	623	48
Playerito Menudo	<i>Calidris minutilla</i>	296	18 pág.295
Playerito Occidental	<i>Calidris mauri</i>	295	18 pág.295

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Playerito Semipalmeado	<i>Calidris pusilla</i>	294	18
Playero Acollarado	<i>Charadrius semipalmatus</i>	283	18
Playero Aliblanco	<i>Catoptrophorus semipalmatus</i>	289	18
Playero Arenero	<i>Calidris alba</i>	294	18 pág.295
Playero Cabezón	<i>Pluvialis squatarola</i>	282	18
Playero Coleador	<i>Actitis macularia</i>	289	18
Playero de Baird	<i>Calidris bairdi</i>	296	-
Playero de Rabadilla Blanca	<i>Calidris fuscicollis</i>	296	pág.295
Playero Dorado	<i>Pluvialis dominica</i>	282	-
Playero Dorado	<i>Tryngites subruficollis</i>	298	-
Playero Gritón	<i>Charadrius vociferus</i>	285	-
Playero Patilargo	<i>Micropalama himantopus</i>	298	pág.295
Playero Pecho Rufo	<i>Calidris canutus</i>	293	-
Playero Picogrueso	<i>Charadrius wilsonia</i>	283	18
Playero Solitario	<i>Tringa solitaria</i>	288	18
Playero Turco	<i>Arenaria interpres</i>	293	18
Polla de Mangle	<i>Rallus longirostris</i>	272	-
Polla de Mangle Negro	<i>Rallus wetmorei</i>	273	17
Polla Enana	<i>Porzana flaviventer</i>	271	17
Polla Negra	<i>Pardirallus nigricans</i>	273	-
Polla Pico Rojo	<i>Neocrex erythrops</i>	271	17
Polla Pintada	<i>Pardirallus maculatus</i>	274	17
Pollito de Selvas	<i>Myrmornis torquata</i>	548	42
Pollito Hormiguero	<i>Formicarius colma</i>	549	42
Poncha	<i>Crypturellus cinereus</i>	181	1
Poncha de los Tepuis	<i>Crypturellus pitaritepui</i>	182	1
Poncha Montañera	<i>Crypturellus obsoletus</i>	182	1
Ponchita	<i>Crypturellus soui</i>	181	1
Ponchito Cabecicastaño	<i>Grallaricula cucullata</i>	558	42
Ponchito Enano	<i>Grallaricula nana</i>	558	42
Ponchito Pechicastaño	<i>Grallaricula ferrugineipectus</i>	557	42
Ponchito Pechiescamado	<i>Grallaricula loricata</i>	558	42
Quejoso de Ala Barreteada	<i>Piprites chloris</i>	640	44

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Querrequerre	<i>Cyanocorax yncas</i>	684	23
Quetzal Coliblanco	<i>Pharomachrus antisianus</i>	436	32
Quetzal Dorado	<i>Pharomachrus fulgidus</i>	437	34
Rabiblando del Orinoco	<i>Thripophaga cherriei</i>	486	38
Rabicano Menor	<i>Stigmatura napensis</i>	579	-
Raspa Hoja Gargantigris	<i>Sclerurus albigularis</i>	500	39
Raspa Hoja Pechianteado	<i>Sclerurus rufigularis</i>	500	-
Raspa Hoja Pechirrojizo	<i>Sclerurus mexicanus</i>	499	39
Raspa Hoja Rabiagudo	<i>Sclerurus caudacutus</i>	500	39
Reinita Aliazul	<i>Vermivora pinus</i>	717	-
Reinita Alidorada	<i>Vermivora chrysoptera</i>	717	55
Reinita Amarilla	<i>Dendroica aestiva</i>	719	56
Reinita Americana	<i>Parula americana</i>	718	-
Reinita Atigrada	<i>Dendroica tigrina</i>	720	-
Reinita Azul y Negra	<i>Dendroica caerulescens</i>	721	-
Reinita Canadiense	<i>Wilsonia canadensis</i>	729	56
Reinita Cerúlea	<i>Dendroica cerulea</i>	723	55
Reinita Común	<i>Coereba flaveola</i>	737	59
Reinita Coronada	<i>Dendroica coronata</i>	721	-
Reinita de Capucha	<i>Wilsonia citrina</i>	728	56
Reinita de Charcos	<i>Seiurus noveboracensis</i>	726	56
Reinita de Connecticut	<i>Oporornis agilis</i>	727	-
Reinita de Luisiana	<i>Seiurus motacilla</i>	726	-
Reinita de Palmeras	<i>Dendroica palmarum</i>	722	-
Reinita Enlutada	<i>Oporornis philadelphia</i>	728	56
Reinita Equinoccial	<i>Geothlypis aequinoctialis</i>	728	56
Reinita Gargantiamarilla	<i>Geothlypis trichas</i>	728	-
Reinita Gargantianaranjada	<i>Dendroica fusca</i>	723	55
Reinita Gorginegra	<i>Dendroica virens</i>	721	-
Reinita Gorro Gris	<i>Vermivora peregrina</i>	717	55
Reinita Gusanera	<i>Helmitheros vermivorus</i>	725	-
Reinita Hermosa	<i>Oporornis formosus</i>	727	56
Reinita Hornera	<i>Seiurus aurocapillus</i>	725	-

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Reinita Lados Castaños	<i>Dendroica pensylvanica</i>	720	-
Reinita Manchada	<i>Dendroica magnolia</i>	720	-
Reinita Montañera	<i>Parula pitiayumi</i>	718	56
Reinita Pechiroja	<i>Granatellus pelzelni</i>	737	56
Reinita Pecho Bayo	<i>Dendroica castanea</i>	722	55
Reinita Protonotaria	<i>Protonotaria citrea</i>	725	56
Reinita Rayada	<i>Dendroica striata</i>	722	55
Reinita Trepadora	<i>Mniotilta varia</i>	724	55
Rey Zamuro	<i>Sarcoramphus papa</i>	222	8
Roba Néctar Azulado	<i>Diglossopsis caeruleascens</i>	781	57
Roba Néctar de Antifaz	<i>Diglossopsis cyanea</i>	782	57
Roba Néctar de Lados Blancos	<i>Diglossa albilatera</i>	784	57
Roba Néctar de los Tepuis	<i>Diglossa major</i>	782	57
Roba Néctar de Mérida	<i>Diglossa gloriosa</i>	784	57
Roba Néctar de Venezuela	<i>Diglossa venezuelensis</i>	785	57
Roba Néctar del Duida	<i>Diglossa duidae</i>	783	57
Roba Néctar Lustroso	<i>Diglossa lafresnayii</i>	783	57
Roba Néctar Negro y Gris	<i>Diglossa humeralis</i>	783	57
Roba Néctar Payador	<i>Diglossa sittoides</i>	785	57
Rufo	<i>Philomachus pugnax</i>	299	-
Sabanerito de Pajonales	<i>Ammodramus humeralis</i>	814	65
Sabanerito Frentiamarillo	<i>Ammodramus aurifrons</i>	814	65
Sabanero Coludo	<i>Emberizoides herbicola</i>	816	65
Sabanero Coludo del Duida	<i>Emberizoides duidae</i>	816	65
Saltarín Lomo Azul	<i>Chiroxiphia pareola</i>	667	-
Saltarín Aceituno	<i>Tyranneutes virescens</i>	672	44
Saltarín Alidorado	<i>Masius chrysopterus</i>	663	44
Saltarín Buchiblanco	<i>Corapipo leucorrhoea</i>	666	-
Saltarín Cabecianaranjado	<i>Pipra aureola</i>	668	44
Saltarín Cabeciblanco	<i>Dixiphia pipra</i>	670	44
Saltarín Cabecidorado	<i>Pipra erythrocephala</i>	669	44
Saltarín Cabeciencendido	<i>Machaeropterus pyrocephalus</i>	664	44
Saltarín Cola de Hilo	<i>Pipra filicauda</i>	668	44

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Saltarín Cola de Lanza o Benitaro	<i>Chiroxiphia lanceolata</i>	666	44
Saltarín Corona Azul	<i>Lepidothrix coronata</i>	670	44
Saltarín Corona de Oro	<i>Neopelma chrysocephalum</i>	673	44
Saltarín Enano	<i>Tyranneutes stolzmanni</i>	672	44
Saltarín Encopetado	<i>Pipra cornuta</i>	669	44
Saltarín Frentiblanco	<i>Lepidothrix suavissima</i>	670	44
Saltarín Gargantiblanco	<i>Corapipo gutturalis</i>	666	44
Saltarín Gargantiplateado	<i>Heterocercus flavivertex</i>	671	44
Saltarín Maraquero	<i>Manacus manacus</i>	665	44
Saltarín Negro	<i>Xenopipo atronitens</i>	664	44
Saltarín Rayado	<i>Machaeropterus regulus</i>	663	44
Saltarín Uniforme	<i>Chloropipo uniformis</i>	662	44
Salteador Colilargo	<i>Stercorarius longicaudus</i>	305	-
Salteador Mayor	<i>Catharacta skua</i>	303	-
Salteador Parásito	<i>Stercorarius parasiticus</i>	305	19
Salteador Polar Antártico	<i>Catharacta maccormicki</i>	304	-
Salteador Pomarino	<i>Stercorarius pomarinus</i>	304	2,19
Sangre de Toro Encendido	<i>Ramphocelus dimidiatus</i>	756	62
Saucé	<i>Tapera naevia</i>	355	23
Semillero Apizarrado	<i>Haplospiza rustica</i>	808	64
Semillero Chirrí	<i>Volatinia jacarina</i>	794	64
Semillero de Alturas	<i>Catamenia homochroa</i>	804	64
Semillero Desairado	<i>Catamenia inornata</i>	804	64
Semillero Nuca Blanca	<i>Dolospingus fringilloides</i>	797	64
Semillero Picón	<i>Oryzoborus crassirostris</i>	798	64
Semillero Picón Grande	<i>Oryzoborus maximiliani</i>	798	64
Semillero Vientricastaño	<i>Oryzoborus angolensis</i>	797	64
Siete Colores	<i>Tangara chilensis</i>	774	60
Sietecolas	<i>Leptasthenura andicola</i>	477	38
Silvador Mayor	<i>Schiffornis major</i>	639	44
Silvador Paraulata	<i>Schiffornis turdinus</i>	639	44
Sirirí	<i>Cyclarhis gujanensis</i>	673	55
Sirirí Real Gorrro Azul	<i>Vireolanius eximius</i>	674	55

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Sirirí Real Orejiblanco	<i>Vireolanius leucotis</i>	674	55
Soisola Barreteada	<i>Crypturellus casiquiare</i>	185	1
Soisola Pata Gris	<i>Crypturellus duidae</i>	184	-
Soisola Pata Roja	<i>Crypturellus erythropus</i>	184	1
Sorocúa Acollarado	<i>Trogon collaris</i>	439	32
Sorocúa Amarillo	<i>Trogon rufus</i>	440	32
Sorocúa Cola Blanca	<i>Trogon viridis</i>	438	32
Sorocúa Cola Negra	<i>Trogon melanurus</i>	438	32
Sorocúa Enmascarado	<i>Trogon personatus</i>	439	32
Sorocúa Violáceo Amazónico	<i>Trogon violaceus</i>	441	32
Sorocúa Violáceo Norteño	<i>Trogon caligatus</i>	440	-
Subepalo Perlado	<i>Margarornis squamiger</i>	488	38
Subepalo Punteado	<i>Premnornis guttuligera</i>	490	38
Tangarella	<i>Tangara velia</i>	774	60
Tangara Cabeza de Lacre	<i>Tangara gyrola</i>	777	60
Tangara Cara de Fuego	<i>Tangara parzudakii</i>	770	60
Tangara Carinegra	<i>Tangara schrankii</i>	775	60
Tangara Copino	<i>Tangara cyanoptera</i>	772	60
Tangara Corona Amarilla	<i>Tangara xanthocephala</i>	769	60
Tangara de Cara Negra	<i>Schistochlamys melanopis</i>	741	62
Tangara de Mejillas Grises	<i>Tangara punctata</i>	775	60
Tangara de Pico Rojo	<i>Cnemoscopus rubrirostris</i>	743	57
Tangara Dorada	<i>Tangara arthus</i>	769	60
Tangara Gorro Negro	<i>Tangara heinei</i>	771	60
Tangara Líder	<i>Chlorospingus ophthalmicus</i>	742	57
Tangara Lides de Los Anes	<i>Chlorospingus canigularis</i>	742	57
Tangara Manchada	<i>Tangara varia</i>	776	60
Tangara Mariposa	<i>Tangara nigroviridis</i>	770	60
Tangara Mejillas Rufas	<i>Tangara rufigenis</i>	770	60
Tangara Monjita	<i>Tangara cayana</i>	772	60
Tangara Orejianaaranjada	<i>Chlorochrysa calliparaea</i>	768	58
Tangara Pechinegra	<i>Tangara nigrocincta</i>	773	60
Tangara Pintada	<i>Tangara guttata</i>	775	60

<b>Nombre Español</b>	<b>Nombre Científico</b>	<b>Página</b>	<b>Lámina</b>
Tangara Piquirón	<i>Tangara vassorii</i>	771	60
Tangara Rey	<i>Tangara cyanicollis</i>	773	60
Tangara Turquesa	<i>Tangara mexicana</i>	773	60
Tangara Vientre Amarillo	<i>Tangara xanthogastra</i>	776	60
Tarotaro	<i>Cercibis oxycerca</i>	217	3
Tautaco	<i>Theristicus caudatus</i>	216	3
Telegrafista Castaño	<i>Picumnus cinnamomeus</i>	466	37
Telegrafista Escamado	<i>Picumnus squamulatus</i>	465	37
Telegrafista Oliva	<i>Picumnus olivaceus</i>	466	37
Telegrafista Pálido	<i>Picumnus spilogaster</i>	465	37
Telegrafista Punteado	<i>Picumnus nigropunctatus</i>	464	pág.464
Telegrafista Verdoso	<i>Picumnus exilis</i>	464	37
Tibi-Tibe	<i>Bartramia longicauda</i>	290	pág.290
Tico-Tico	<i>Arremon taciturnus</i>	812	63
Tico-Tico Alicastaño	<i>Philydor erythropterus</i>	492	39
Tico-Tico Estriado	<i>Syndactyla subalaris</i>	491	39
Tico-Tico Gargantanteado	<i>Automolus ochrolaemus</i>	495	39
Tico-Tico Gargantiblanco	<i>Automolus roraimae</i>	494	39
Tico-Tico Garganticastaño	<i>Automolus rubiginosus</i>	496	-
Tico-Tico Gorra Aceituna	<i>Automolus infuscatus</i>	495	39
Tico-Tico Gorra Castaña	<i>Automolus rufipileatus</i>	495	39
Tico-Tico Goteado	<i>Syndactyla guttulata</i>	491	43
Tico-Tico Pico de Cuña	<i>Anabacerthia striaticollis</i>	491	39
Tico-Tico Rabadilla Acanelada	<i>Philydor pyrrhodes</i>	493	39
Tico-Tico Rabirrufo	<i>Philydor ruficaudatus</i>	493	39
Tico-Tico Rayado	<i>Hyloctistes subulatus</i>	492	39
Tico-Tico Rojizo	<i>Philydor rufus</i>	494	39
Tigana	<i>Eurypyga helias</i>	278	17
Tigüin de Agua	<i>Sayornis nigricans</i>	612	48
Tigüi-Tigüe Chico	<i>Tringa flavipes</i>	288	pág.288
Tigüi-Tigüe Grande	<i>Tringa melanoleuca</i>	287	18 pag.288
Tijereta de Mar	<i>Fregata magnificens</i>	193	2
Tilingo Acollarado	<i>Pteroglossus torquatus</i>	459	35

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Tilingo Cuellinegro	<i>Pteroglossus aracari</i>	459	35
Tilingo Limón	<i>Pteroglossus viridis</i>	460	35
Tilingo Multibandeado	<i>Pteroglossus pluricinctus</i>	460	35
Tilingo Pico Amarillo	<i>Pteroglossus azara</i>	460	35
Tiluchi Alirrufo	<i>Herpsilochmus rufimarginatus</i>	533	40
Tiluchí de las Tierras Baja	<i>Herpsilochmus stictocephalus</i>	532	40
Tiluchi del Roraima	<i>Herpsilochmus roraimae</i>	533	40
Tiluchi Espalda Manchada	<i>Herpsilochmus dorsimaculatus</i>	532	40
Tiluchi Rabipunteado	<i>Herpsilochmus sticturus</i>	531	43
Tin-Güin	<i>Calidris melanotos</i>	297	pág.295
Tiñosa	<i>Anous stolidus</i>	313	19 pág.312
Tiñosa Chocora	<i>Anous minutus</i>	313	pág.312
Tiojorita Pintada	<i>Thamnophilus atrinucha</i>	520	-
Tiorojita Punteada	<i>Thamnophilus punctatus</i>	520	41
Tirra Canalera	<i>Sterna maximus</i>	308	19
Tirra Medio Cuchillo	<i>Sterna hirundo</i>	309	19
Tirra Rosada	<i>Sterna dougallii</i>	310	19
Titirijí Bermejo	<i>Poecilotriccus russatum</i>	593	46
Titirijí Cabecicenizo	<i>Poecilotriccus sylvia</i>	593	46
Titirijí Cabecinegro	<i>Todirostrum nigriceps</i>	596	46
Titirijí de Maracaibo	<i>Todirostrum viridanum</i>	595	pág.595
Titirijí Lomicenizo	<i>Todirostrum cinereum</i>	594	46
Titirijí Manchado	<i>Todirostrum maculatum</i>	594	46
Titirijí Pintado	<i>Todirostrum pictum</i>	596	46
Toche	<i>Icterus chrysater</i>	823	66
Topacio Candela Colicanelo	<i>Topaza pella</i>	404	31
Topacio Candela Colimorado	<i>Topaza pyra</i>	405	31
Tordillo Ahumado	<i>Tiaris fuliginosa</i>	795	64
Tordillo Coloradito	<i>Tiaris olivacea</i>	796	64
Tordillo Común	<i>Tiaris bicolor</i>	795	64
Tordillo Pardo	<i>Tiaris obscura</i>	796	64
Tordito	<i>Quiscalus lugubris</i>	820	66
Tordo Arrocero	<i>Dolichonyx oryzivorus</i>	817	67

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Tordo Frente Aterciopelada	<i>Lamprosar tanagrinus</i>	819	66
Tordo Maicero	<i>Gymnomystax mexicanus</i>	835	67
Tordo Mirlo	<i>Molothrus bonariensis</i>	821	66
Tordo Pechirrojo	<i>Sturnella militaris</i>	818	67
Tordo Pirata	<i>Molothrus oryzivora</i>	821	66
Tortolita Grisácea	<i>Columbina passerina</i>	320	20
Tortolita Sabanera	<i>Columbina minuta</i>	321	20
Trepador Barbiblanco	<i>Dendrocincla merula</i>	502	37
Trepador Barreteado Amazónico	<i>Dendrocolaptes certhia</i>	508	37
Trepador Barreteado Centroamericano	<i>Dendrocolaptes sanctithomae</i>	507	-
Trepador Chillón	<i>Xiphorhynchus susurrans</i>	511	-
Trepador Colilargo	<i>Deconychura longicauda</i>	503	37
Trepador de Ocelos	<i>Xiphorhynchus ocellatus</i>	510	-
Trepador Gamusita	<i>Lepidocolaptes lacrymiger</i>	513	37
Trepador Garganta Canela	<i>Dendrexetastes rufigula</i>	506	43
Trepador Loco	<i>Xiphorhynchus obsoletus</i>	509	37
Trepador Lomiaceituno	<i>Xiphorhynchus triangularis</i>	512	37
Trepador Marrón	<i>Dendrocincla fuliginosa</i>	502	37
Trepador Paramero	<i>Dendrocincla tyrannina</i>	501	-
Trepador Pechipunteado	<i>Deconychura stictolaema</i>	504	43
Trepador Pegón	<i>Xiphorhynchus guttatus</i>	511	37
Trepador Pescuecilargo	<i>Nasica longirostris</i>	505	37, pág. 505
Trepador Pico de Cuña	<i>Glyphorhynchus spirurus</i>	504	37
Trepador Pico de Garfio	<i>Campylorhamphus trochilirostris</i>	514	37
Trepador Pico de Hoz	<i>Campylorhamphus procurvoides</i>	514	37
Trepador Pico Negro	<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i>	507	37
Trepador Pico Rojo	<i>Hylexetastes perrotii</i>	506	37
Trepador Piquicurvado	<i>Campylorhamphus pusillus</i>	515	-
Trepador Rojizo	<i>Dendrocincla homochroa</i>	503	37
Trepador Silbador	<i>Xiphorhynchus pardalotus</i>	510	37
Trepador Subesube	<i>Xiphorhynchus picus</i>	509	37, 43
Trepador Tanguero	<i>Dendrocolaptes picumnus</i>	508	37
Trepador Verdón	<i>Sittasomus griseicapillus</i>	504	37

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Trepadorcito Goteado	<i>Lepidocolaptes albolineatus</i>	513	43
Trepadorcito Listado	<i>Lepidocolaptes souleyetii</i>	512	37
Trepapalo Listado	<i>Thripadectes holostictus</i>	497	39
Trepapalo Pechirrayado	<i>Thripadectes virgaticeps</i>	497	39
Trepapalo Rojizo	<i>Thripadectes flammulatus</i>	496	39
Tucán Azul	<i>Andigena nigrirostris</i>	461	35
Tucancito Pico Negro	<i>Selenidera culik</i>	458	35
Tucancito Pico Rojo	<i>Selenidera nattereri</i>	458	35
Tucusito Amatista	<i>Calliphlox amethystina</i>	434	29
Tucusito Cabeza Azul	<i>Klais guimeti</i>	405	29
Tucusito Colorado	<i>Thalurania colombica</i>	412	-
Tucusito Garganta Rosa	<i>Chaetocercus jourdani</i>	435	29
Tucusito Moradito	<i>Thalurania furcata</i>	412	29
Tucusito Pico Curvo	<i>Lepidopyga goudoti</i>	413	29
Tucusito Rubí	<i>Chrysolampis mosquitus</i>	404	29
Tucuso Barranquero	<i>Galbula ruficauda</i>	446	33
Tucuso de Barba	<i>Threnetes ruckeri</i>	391	32
Tucuso de Montaña	<i>Cyanerpes cyaneus</i>	781	59
Tucuso del Bosque Coliverde	<i>Galbula galbula</i>	447	33
Turillo	<i>Charadrius collaris</i>	284	18
Turpial Cola Amarilla	<i>Icterus mesomelas</i>	824	66
Turpial de Agua	<i>Agelaius icterocephalus</i>	817	67
Turpial de Baltimore	<i>Icterus galbula</i>	822	66
Turpial de Huertos	<i>Icterus spurius</i>	822	66
Turpial Venezolano	<i>Icterus icterus</i>	823	66
Turura Gargantiblanca	<i>Porzana albicollis</i>	270	17
Turura Migratoria	<i>Porzana carolina</i>	270	17
Úquira	<i>Penelope jacquacu</i>	260	15
Urraca Cosquiol	<i>Cyanocorax affinis</i>	683	23
Urraca o Urraca Negricollareja	<i>Cyanolyca armillata</i>	682	23
Vencejito Collar Blanco	<i>Panyptila cayennensis</i>	388	28
Vencejo Castaño	<i>Cypseloides cryptus</i>	384	28
Vencejo Ceniciento	<i>Chaetura cinereiventris</i>	387	28

Nombre Español	Nombre Científico	Página	Lámina
Vencejo Cuatro Ojos	<i>Cypseloides cherriei</i>	384	28
Vencejo Cuellirrojo	<i>Cypseloides rutilus</i>	383	28
Vencejo de Chapman	<i>Chaetura chapmani</i>	385	28
Vencejo de Chimenea	<i>Chaetura pelagica</i>	385	-
Vencejo de Cola Corta	<i>Chaetura brachyura</i>	386	28
Vencejo de Cola Marrón	<i>Chaetura vauxi</i>	386	28
Vencejo de los Tepuis	<i>Cypseloides phelpsi</i>	383	28
Vencejo Enano	<i>Tachornis furcata</i>	389	28
Vencejo Grande	<i>Streptoprocne zonis</i>	382	28
Vencejo Lomiblanco	<i>Chaetura spinicauda</i>	387	28
Vencejo Montañas	<i>Aeronautes montivagus</i>	388	28
Vencejo Tijereta	<i>Tachornis squamata</i>	389	28
Verderón Atrapamosca	<i>Hylophilus muscicapinus</i>	680	55
Verderón Cabecicastaño	<i>Hylophilus brunneiceps</i>	679	55
Verderón Cabecigris	<i>Hylophilus pectoralis</i>	678	55
Verderón Cabeza Verde	<i>Hylophilus semicinereus</i>	677	55
Verderón de los Tepui	<i>Hylophilus sclateri</i>	679	55
Verderón Frente Rufa	<i>Hylophilus ochraceiceps</i>	681	55
Verderón Gorra Fusca	<i>Hylophilus hypoxanthus</i>	680	55
Verderón Gorro Castaño	<i>Hylophilus semibrunneus</i>	681	55
Verderón Luisucho	<i>Hylophilus aurantiifrons</i>	679	55
Verderón Patipálido	<i>Hylophilus flavipes</i>	677	55
Verderón Vientre Gris	<i>Hylophilus thoracicus</i>	678	55
Verdín Montañero	<i>Chlorophonia cyanea</i>	767	60
Verdín Vientre Castaño	<i>Chlorophonia pyrrhophrys</i>	768	60
Violinero	<i>Cyphorhinus arada</i>	700	53
Vireo Gargantiamarillo	<i>Vireo flavifrons</i>	676	55
Vireo Ventriamarillo	<i>Vireo flavoviridis</i>	675	55
Viuda de La Montaña	<i>Pharomachrus auriceps</i>	437	32,34
Viuda Patilarga	<i>Himantopus mexicanus</i>	286	18
Viuda Pico Rojo	<i>Pharomachrus pavoninus</i>	437	34
Viudita Acuatica	<i>Fluvicola pica</i>	619	48
Viudita de las Serranias	<i>Knipolegus poecilurus</i>	617	45

<b>Nombre Español</b>	<b>Nombre Científico</b>	<b>Página</b>	<b>Lámina</b>
Viudita Ribereña	<i>Knipolegus orenocensis</i>	617	48
Yaguaso Cariblanco	<i>Dendrocygna viduata</i>	195	3
Yaguaso Colorado	<i>Dendrocygna bicolor</i>	195	3
Zafiro Cabecimorado	<i>Hylocharis cyanus</i>	413	29
Zafiro Gargantirrufo	<i>Hylocharis sapphirina</i>	413	29
Zambullidor de Sol	<i>Heliornis fulica</i>	277	17
Zamurita	<i>Phimosus infuscatus</i>	217	3
Zamuro	<i>Coragyps atratus</i>	223	8
Zorzal	<i>Margarops fuscatus</i>	715	48
	<i>Synallaxis sp. nov.</i>	479	-
	<i>Melospiza lincolni</i>	815	-
	<i>Psittacula krameri</i>	833	-
	<i>Ploceus cucullatus</i>	833	-